Núm. 464 - ANY XXXIX - Octubre 2002

sió

INFORMATIU D'AGRAMUNT I DE LA RIBERA DEL SIÓ

imatges d'actualitat

Josep Bertran

Durant la trobada de l'Associació de Dones de les comarques de Lleida, les participants van celebrar un ofici religiós i van visitar diversos indrets i equipaments de la Vila.

Aquest any és una excel·lent temporada de bolets, n'hi ha a dojo. A les Ventoses van trobar aquest magnífic exemplar de bufa del diable.

L'Ajuntament i el departament de Benestar Social de la Generalitat van homenatjar dos veïns que han arribat a centenaris. Es tracta de la Maria Cahelles "la Petera", i Miquel Amores "l'Amores".

Josep Guinovart va ser designat Torronaire d'Honor de l'any 2002, en un acte celebrat el dissabte de la Fira del Torró.

L'alcalde, Josep M. Fernàndez, durant l'acte inaugural de la XIV Fira del Torró i de la Xocolata a la Pedra.

La Fira va tenir, com sempre podriem dir, un gran èxit de públic amb milers de visitants que van omplir tot el recinte firal, especialment els pavellons.

SIÓ

Núm. 464
Any XXXIX
Octubre 2002

Redactors:
Josep Bertran, Pasqual Castellà, Joan Pijuan, Antoni Ponsa, Joan Puig, Josep Rovira i Anna Santacreu.

Col·laboradors:
Serafina Balasch, Ramon Bernaus, Jaume Cots, Ramon Creus, Montse Guerrero, Noemí Lombardo, Tamara Lombardo, Laura Martín, Lluís Pons, Deudat Pont, Paulí Ribera i Rosa Maria Sera.

Responsable pàgina web:
Ramon Bernaus Vila.

Edita: Col·lectiu de Redactors d'Agramunt

Amb la col·laboració del departament de Cultura de la Generalitat, l'IEI de la Diputació de Lleida i l'Ajuntament d'Agramunt

INSTITUT D'ESTUDIS ILERDENCS
Fundació Pública de la Diputació de Lleida

ACPC Associació Catalana de la Premsa Comarcal — Membre de l'Associació Catalana de la Premsa Comarcal

Premi Humbert Torres d'Òmnium Cultural 1988
Premi "Tassis-Torrent" Dip. de Barcelona 1989

Imprimeix: Impremta-Offset Barnola

Redacció i Administració:
Plaça de l'Església, 1
Apartat de Correus, 10
Agramunt (Urgell)

Subscripció anual: 23,80 €
A l'estranger: 23,90 €
Número solt: 2,10 €

Dipòsit Legal: L-138-1964

Per a subscripcions i anuncis:
Ester Solé. Tel. 973 39 23 56
o bé al telèfon 973 39 00 57

www.revistasio.info

La redacció, manifesta la no obligació d'acceptar totes i cadascuna de les col·laboracions rebudes.

Per altra banda, la publicació dels articles signats, no significa l'acceptació implícita del seu contingut per part de l'equip redactor.

Es recorda que els treballs que envïin els col·laboradors a SIÓ, han d'estar escrits a màquina, signats, amb l'adreça i el D.N.I.; si bé, es publicaran amb pseudònim, sempre que els autors ho vulguin. Es prega també, que no passin de foli i mig.

Els escrits que arribin a SIÓ, perquè puguin sortir publicats en el mes de la data de la revista, han d'ésser presentats a la redacció (Apartat 10) abans del dia 25 del mes anterior.

estimats lectors...

Enguany, la Fira del Torró ha complert el quinzè aniversari, si comptem l'edició pròleg que es va qualificar de Mercat del Torró, però que, de fet, va ser l'arrencada del certamen. A partir d'ara l'organització hi vol donar un gir per potenciar-la i reconduir-la. Segons vam llegir, ho farà a partir de la redacció d'un *pla estratègic* que s'ha encarregat a una empresa especialitzada basant-se en una enquesta que va fer durant la passada edició de la fira.

Des dels seus inicis la Fira ha atret milers de visitants, i cal suposar que el rellançament que es vol fer té com a principal objectiu incrementar-ne encara més el nombre, a partir de les millores al recinte; disposició d'estands; més presencia d'expositors; més actes paral·lels, entre altres.

Un servidor faria un suggeriment: als visitants doneu-los menjar. Jo crec que el que caldria fer és ampliar la carpa de la mostra gastronòmica; obrir-la des del matí fins al vespre i servir tastets a dojo de productes i varietats gastronòmiques a un preu ben mòdic; dos perols que s'alternessin a fer torrons i vinga despatxar-ne tauletes. I com que tota aquesta dolçor fa set, també servir xampanys, mistela, moscatell, ratafia..., productes genuïns de casa nostra i, tal com es diu ara, el públic al·lucinaria per un tub.

I qui va al·lucinar per un tub vaig ser jo, en veure les banderes que hi havia a les entrades del recinte firal. A més de la catalana, n'hi havia una altra amb quadres negres i vermells que no havia vist mai. En preguntar pel tema, em van dir que era la bandera de la comarca de l'Urgell i que també s'havia penjat al balcó de Ca la Vila al costat de l'oficial catalana.

Renoi. Quina capitulació! Durant anys s'ha reivindicat la Ribera del Sió com a comarca diferenciada, demanant-ne l'oficialitat cada vegada que hi ha hagut oportunitat i ara, de cop, Agramunt capitula i col·loca l'ensenya urgellenca al balcó principal de l'Ajuntament i a l'entrada de la fira. Ha estat una rendició amb tota regla. Sembla que a partir d'ara aquesta aspiració, tan remota com vulgueu, però ben sentida per molta gent, ja l'hem desada a les golfes.

Què hi farem! Ja no en vindrà d'una, de capitulació.

Afectuosament,

Bernat Jofre

Agramunt, octubre de 2002

Núm. 464 - Any XXXIX - Octubre 2002

PORTADA:

La portada d'aquest mes d'octubre la dediquem al President de la Generalitat, Lluís Companys, en el 62è aniversari del seu afusellament pel règim franquista. El monument que es va erigir al pati del col·legi Macià-Companys, ens ha de servar la memòria d'uns fets històrics que, malauradament, no s'han pas tancat.

(Josep Bertran)

sumari

ESTIMATS LECTORS 3

ACTUALITAT

Fets del mes
- Fira del Torró 5
- Lo Pardal 11
- Espai Guinovart 12
- Inauguració a Puigverd 12
- Robatoris 12
- Centenaris 13

Reportatge
- Canal Segarra-Garrigues 15

ENTITATS
- *Escola Municipal de Música* 23
- Associació de Dones Esbarjo 25
- Associació d'amics dels Escoltes 27

OPINIÓ

L'Espitllera
- La protesta de les «misses» 29

Gent, fets, coses...
- Formigues 31

L'acudit d'en Creus 31

Els lectors escriuen
- Buscar el diàleg seria el millor 33
- Agenda Cultural de l'Urgell 33
- Gràcies, bombers 33

COL·LABORACIONS LITERÀRIES

...de la vora del foc
- La bufetada 38

Coses de la vida
- Hi ha gent que està de desgràcia 39

El conte
- Sensació de benestar 41

CULTURA

Finestra educativa
- Comença el nou curs 43

Exposició
- La cadira i la mare 44

De llibres
- Quan la poesia és un esclat 45

SOM A RIELLA

Històries
- Els monstres 47

SANITAT

El CAP informa...
- Campanya de vacunació antigripal ... 49

ESPORTS
- Club Futbol Agramunt 51
- Bàsquet Agramunt Club 53
- Club Handbol Agramunt 57
- Patronat Municipal d'Esports 58

LLEURE
- Amenitats 61

L'AJUNTAMENT INFORMA 62

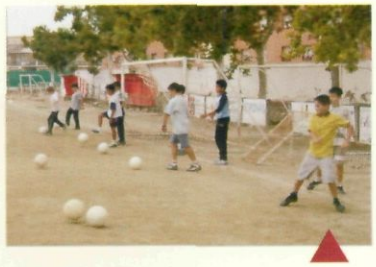
ALMANAC 66

5

El bon temps propicià, en part, que enguany la Fira del Torró i de la Xocolata a la Pedra tingués nombrosos visitants, i sembla que s'encara amb optimisme el futur d'aquest certamen.

La influència que tindrà el futur Canal Segarra-Garrigues a casa nostra serà enorme, tant en l'aspecte social com econòmic. Perquè considerem aquesta obra com una de les més transcendentals de les nostres contrades, li hem volgut dedicar un ampli reportatge.

15



51, 53, 57, 58

Ha començat ja una nova temporada per a les competicions esportives. Els clubs agramuntins, en les diferents modalitats esportives, s'esforçaran per aconseguir els millors resultats possibles.

Josep Bertran

JOSEP BERTRAN

Fira del Torró

JOSEP BERTRAN

El president de la Diputació, Josep Pont, va presidir l'acte inaugural de la XIV edició de la Fira del Torró i la Xocolata a la Pedra, que es va celebrar durant els dies 12 i 13 d'octubre. La inauguració es va fer davant del monument al Torronaire i comptà amb la presència de tot el Consistori, la presidenta del consell Comarcal de l'Urgell i moltes altres autoritats i un nombrós grup de veïns.

Tal com és habitual, els torronaires actuals van homenatjar la tradició torronera amb una ofrena floral. ▶

JOSEP BERTRAN

A més dels protocol·laris parlaments, durant la inauguració el grup de dansa Estol i la Banda del Sió van fer una curta actuació.

L'artista Josep Guinovart va ser designat, pels *mestres torronaires* agramuntins, com a Torronaire d'Honor del 2002, en el decurs del sopar de l'expositor. L'acte comptà amb la presència del conseller de Cultura de la Generalitat, Jordi Vilajoana, a qui l'alcalde, Josep M. Fernàndez, demanà, entre altres coses, ajuda per restaurar el temple de Santa Maria.

JOSEP BERTRAN

JOSEP BERTRAN

El Torronaire d'Honor fou obsequiat per les autoritats.

JOSEP BERTRAN

L'habitual equip encarregat de la cuita del torró.

La mostra gastronòmica va ser uns dels apartats de més èxit. Els dos dies es va haver de tancar molt prompte perquè s'acabà la mercaderia.

JOSEP BERTRAN

JOSEP BERTRAN

Segons l'organització, es van vendre 12.000 degustacions; cada degustació, al preu d'un euro, donava dret a tres racions d'una àmplia varietat de productes elaborats pels artesans locals.

JOSEP BERTRAN

Una delegació de la localitat francesa de Crèon, a la regió de Bordeus, integrada per una cinquantena de persones, va visitar la fira i va muntar un estand amb productes representatius de la zona.

JOSEP BERTRAN

Nombroses entitats locals i comarcals de tots els àmbits van ser presents a la fira, com l'Associació d'Amics de l'Arquitectura Popular amb una exposició de fotos de cabanes.

JOSEP BERTRAN

Els alumnes de 4rt. d'Eso de l'Institut van organitzar una tómbola per recollir fons de cara el viatge de fi de curs.

JOSEP BERTRAN

L'esplanada de la Fondandana estava ocupada per una mostra de cotxes nous i una exposició d'*escarabats*.

JOSEP BERTRAN

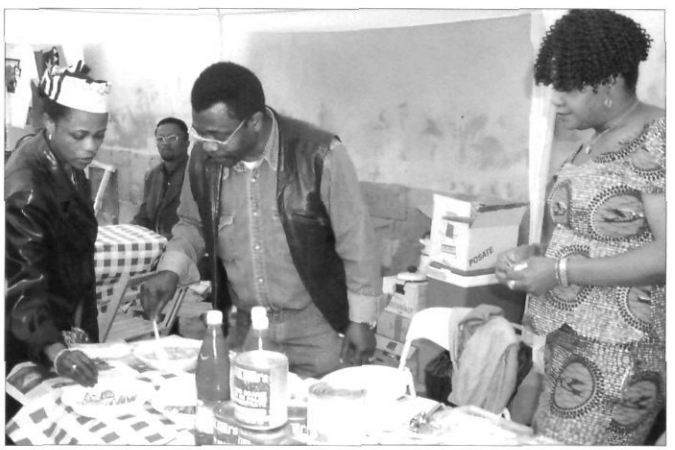
Aquest any representà l'estrena del pavelló firal ja acabat.

JOSEP BERTRAN

La plaça del Pou estava ocupada per la Menestralia, amb una bona colla d'antics oficis com el canyissaire de la foto.

A la plaça del Mercat se celebrà la primera *Fira de la Diversitat*, amb la presència d'algunes paradetes de productes exòtics.

JOSEP ROVIRA



JOSEP BERTRAN

A la plaça també s'hi varen fer diverses actuacions tradicionals.

JOSEP ROVIRA

JOSEP BERTRAN

Les activitats esportives també hi varen ser presents, encara que alguns, com aquests participants a la Cursa del Torró, no s'hi van esforçar gaire.

A la sala de sessions de l'Ajuntament, es va muntar una exposició de pintures de Josep Maria Llobet i Camarasa.

JOSEP BERTRAN

JOSEP BERTRAN

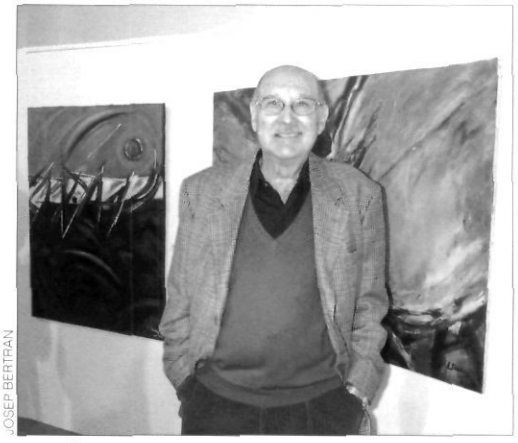
La Fira va ser ben seguida pels mitjans de comunicació i, fins i tot, es va gravar per fer una programa especial dedicat al torró que s'emetrà pel Canal 33.

JOSEP BERTRAN

Josep Vallverdú va fer la presentació del llibre.

Lo Pardal

Amb la presentació del llibre, "Coses de l'Art i de la Vida" i una exposició de pintures de l'artista lleidatà Ernest Ibàñez, es va posar en marxa la Fundació Privada Guillem Viladot, Lo Pardal, que es va constituir recentment. La presentació de l'acte va anar a càrrec de l'escriptor, Josep Vallverdú, Premi d'Honor de les Lletres Catalanes.



JOSEP BERTRAN

Ernest Ibàñez.

JOSEP BERTRAN

La presidenta i el gerent de la Fundació Lo Pardal.

Coincidint amb les activitats públiques de la Fundació Lo Pardal, es va anunciar la contractació, com a gerent, del crític d'art, Josep Miquel Garcia, exdelegat d'Arts Plàstiques de la Generalitat i actual director de la Fundació Apel·les Fenosa. ▶

Espai Guinovart

L'espai Guinovart va acollir, el dia 14 de setembre, un recital de poesies protagonitzat pel col·lectiu "Poetes de Ronda", amb la participació de mitja dotzena de poetes que van llegir les seves composicions.

Durant la Fira del Torró, el grup Teatredetics va fer diverses representacions del muntatge que van presentar per la festa major, amb motiu de l'exposició de Serafina Balasch.

JOSEP BERTRAN

La directora de l'Espai presenta una de les poetes.

Inauguració a Puigverd

El president de la Diputació de Lleida, Josep Pont, i l'alcalde de Puigverd, Joan Eroles, van inaugurar el dia 13 d'octubre les obres de remodelació de l'edifici de les Escoles. La reforma ha consistit en la millora de la calefacció, substitució de les finestres, portes, serveis, pintat de l'edifici i millora dels accessos. Les obres han suposat un cost de 55.000 euros que han estat sufragats per l'Ajuntament i el Departament d'Ensenyament.

Robatoris

Continuen els robatoris als bars de la vila. Semblava que amb la detenció, fa unes setmanes, d'una banda d'estrangers que es dedicava a assaltar els bars, els robatoris s'havien acabat. Doncs sembla que no, perquè les darreres setmanes més d'un parell de bars, que ja havien estat assaltats, han estat objecte de nous robatoris dels diners de les caixes i les màquines escurabutxaques. Per la manera d'actuar, possiblement siguin individus amb prou perícia.

VISITEU LA PÀGINA WEB DE SIÓ A INTERNET
www.revistasio.info

JOSEP ROVIRA

L'Ajuntament i la Generalitat van homenatjar els dos centenaris.

JOSEP ROVIRA

Centenaris

A la sala de conferències de la Biblioteca, es va celebrar l'acte oficial d'homenatge als dos veïns centenaris: Miquel Amores i Suàrez, que el passat mes de juny complí 100 anys, i Maria Cahelles i Ripoll, de Cal Petera, que complia el centenari el mateix dia. Ajuntament i Benestar Social els van lliurar les medalles commemoratives.

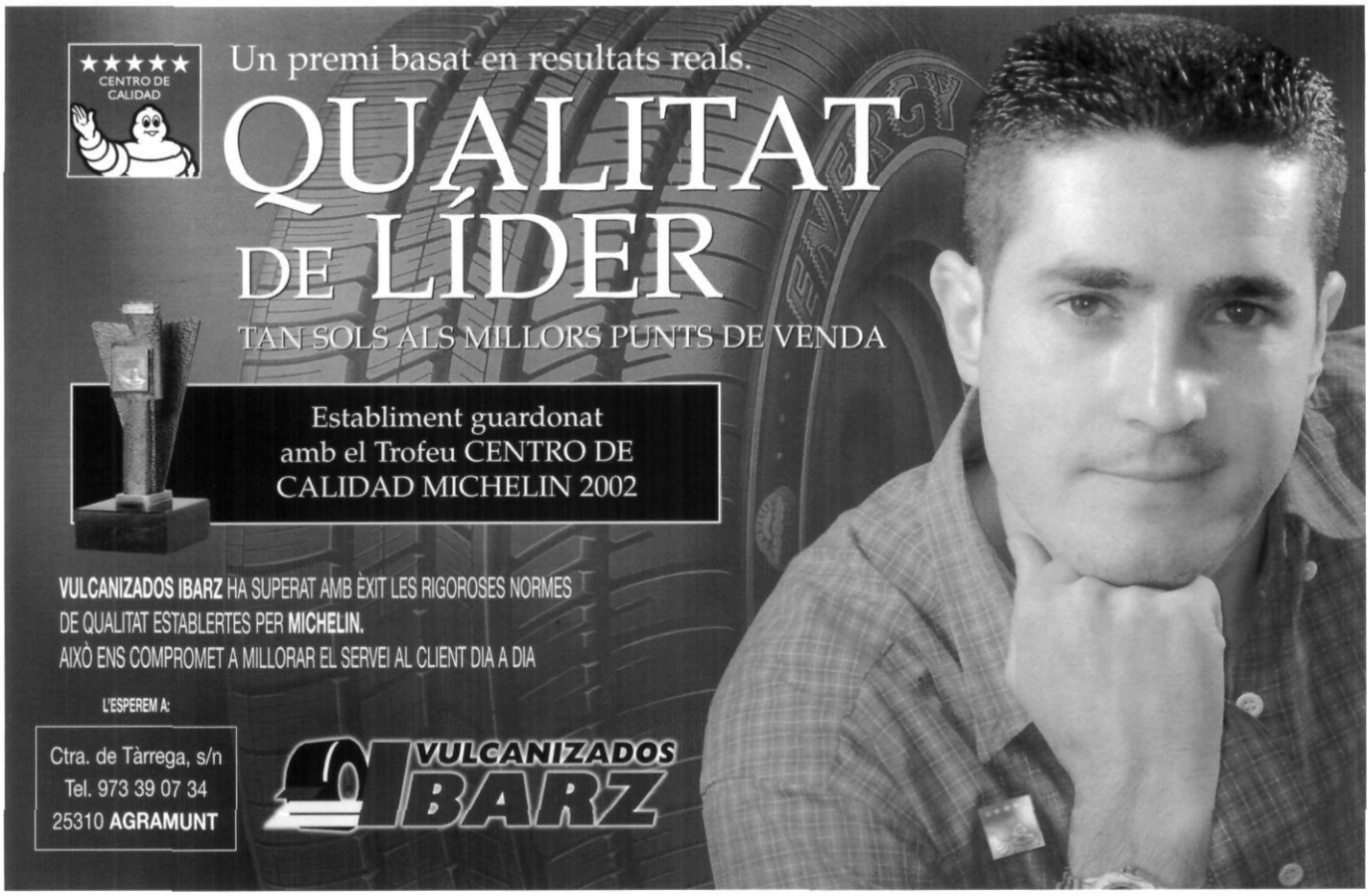
El representant del departament de la Generalitat va dir que era la primera vegada, a les comarques de Lleida, que dos centenaris del mateix poble rebien les medalles commemoratives en un mateix acte. Cal destacar, especialment, que ambdós centenaris conserven unes bones condicions físiques que els van permetre acudir a la celebració.

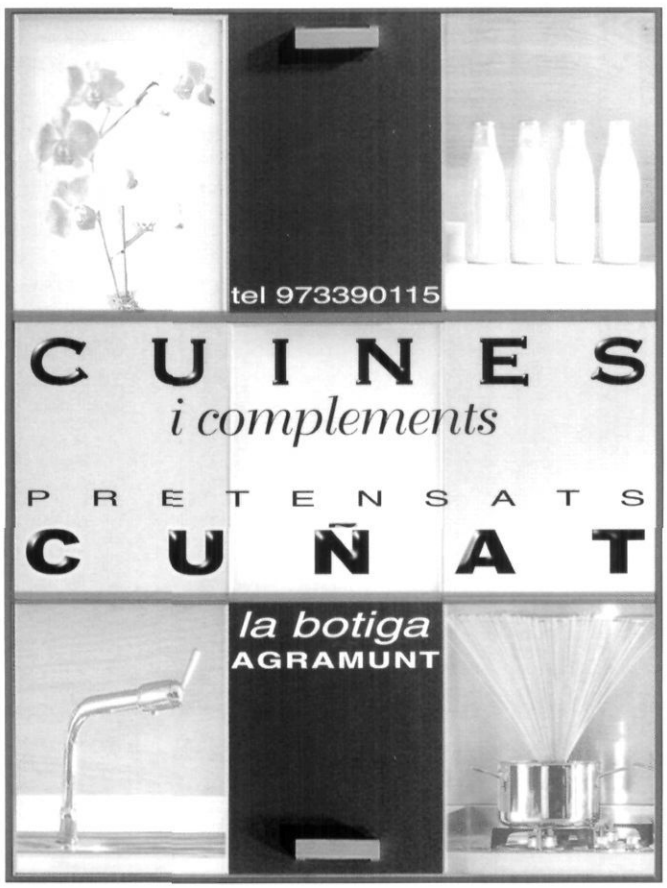
AJUNTAMENT
D'AGRAMUNT

El proper dia 26 d'octubre de 2002, a les 21.00 h (9 del vespre)
tindrà lloc la presentació del llibre:

**XXV Certamen Literari de Sant Jordi,
Vila d'Agramunt, 25 anys (1977-2002)**

a «Lo Pardal», a càrrec de l'escriptora Marta Alòs





Fundació Privada Espai Guinovart Agramunt

Exposició Guinovart
Obres del fons de la Fundació

Exposicions temporals
Serafina Balasch i Puig. Converses
(fins al 6 de novembre)

Gabinet Gaudí: Una experiència didàctica
(del 10 de novembre al 10 de desembre)

La Botiga de l'Espai

Objectes de regal
Litografies: Sèries «Petit Sió», «Terra i Memòria», «Signes i Llums de Dia», «Blaus de nit» i «Bujaraloz»

Horari: de dimarts a divendres de 10 a 13 i de 16 a 19,
dissabtes d'11 a 14 i de 16 a 19,
diumenges d'11 a 14.
Grups i visites concertades

Tel. 973 39 09 04
Plaça del Mercat, s/n. 25310 Agramunt.
espaiguinovart@teleline.es

Canal Segarra-Garrigues

Pasqual Castellà

ANTECEDENTS

Des de fa una pila d'anys, eren dues les aspiracions que anhelaven els habitants de les nostres contrades: una, la carretera que a través del bosc del Siscar havia de menar-nos a Ponts i, l'altra, un canal que dugués aigua a les assedegades terres dels Salats. La primera sembla que se l'ha engolit el calaix dels oblits, però la segona i a ben segur la més important, s'està consolidant com una realitat imminent amb la construcció, ja a punt d'iniciar-se, de l'anomenat CANAL SEGARRA-GARRIGUES, una obra de gran envergadura el projecte de la qual, segons notícies recollides al vol, va començar, amb tempteigs, per allà l'any 1959 amb la redacció del Pla d'Aprofitament Total del riu Segre.

A partir d'aquí, l'assumpte restà esmorteït durant una vintena llarga d'anys, fins que el 1980 es constituí la Junta Promotora del Canal i, tres anys més tard, la Comunitat Expectant de Regants de la que fou elegit President en Carles Benet.

En una assemblea celebrada l'any 1983, a Sant Martí de Maldà, a la qual assistiren més de 700 persones, entre elles el President de la Generalitat, Jordi Pujol, fou presentat el projecte del Canal. En aquell acte, el president català va prometre que l'obra es duria a terme, però fou una promesa que no es prengué massa en consideració atès que altres polítics ho havien reiterat anteriorment i, fins llavors, poc o res no s'havia fet al respecte llevat de l'entusiasme que es reflectia en les reunions a Sant Martí de Maldà i en el seu promotor, l'esmentat Carles Benet, i un grup d'entusiastes que li donaven suport i que sempre varen creure en la viabilitat del projecte.

Un pas endavant, importantíssim, s'aconseguí gràcies a la diputada lleidatana Mercè Rivadulla, d'Iniciativa per Catalunya-Verds (IC-V), que fou la que va presentar la iniciativa (valgui la redundància) parlamentària que va possibilitar que prosperés que el Canal fos declarat obra d'interès general. Val a dir que això succeí l'any 1994 quan governava el PSOE (que es va oposar a la proposta), però que va tirar endavant gràcies al suport parlamentari de CiU, ERC, PP i la resta de forces polítiques. Aquesta declaració d'obra d'interès general fou importantíssima, car automàticament implicava el Govern Central en el seu finançament. I va reblar encara més la consolidació del projecte el fet que, l'any 1998, el CANAL SEGARRA-GARRIGUES fos inclòs en el Pla Hidrològic de l'Ebre.

En el mes de setembre de 1999 es varen signar els protocols de col·laboració entre el ministeri de Medi Ambient i la Generalitat de Catalunya d'una banda i, de l'altra, la Confederació Hidrogràfica de l'Ebre (CHE) i la Comunitat de Regants, per a la construcció i explotació dels regadius que propiciarà el ca-

JOSEP BERTRAN

Presentació a Agramunt de l'avantprojecte del Canal Segarra-Garrigues el 15 de març de 1984. Al micròfon, el president de la Comunitat, Carles Benet. ▶

LA MAÑANA

Un grup d'agramuntins en una assemblea celebrada l'any 1988 a Sant Martí de Maldà.

nal SEGARRA-GARRIGUES. A partir d'aquí els esdeveniments s'acceleren i quatre mesos més tard (gener de 2000), es va constituir la societat estatal CANAL SEGARRA-GARRIGUES, S.A. (CASEGA), que té l'objectiu de construir, finançar i explotar la connexió amb el pantà de Rialb (inaugurat el mes de febrer també de 2000) i l'estació de bombeig de l'aigua (la primera pedra de la qual fou col·locada el dia 11 de juny de 2002, en un acte en què assistiren el president de la Generalitat, Jordi Pujol; el ministre de Medi Ambient, Jaume Matas; la delegada del Govern Central a Catalunya, Julia García Valdecasas; el conseller d'Agricultura de la Generalitat, Josep Grau; el president de la Comunitat de Regants, Carles Benet, i altres autoritats), els 87,5 quilòmetres del canal principal, el pantà auxiliar que s'ha de construir a l'Albagés per regular la zona de regadiu a la comarca de les Garrigues i set petits embassaments, també de regulació, intermedis al llarg del seu recorregut.

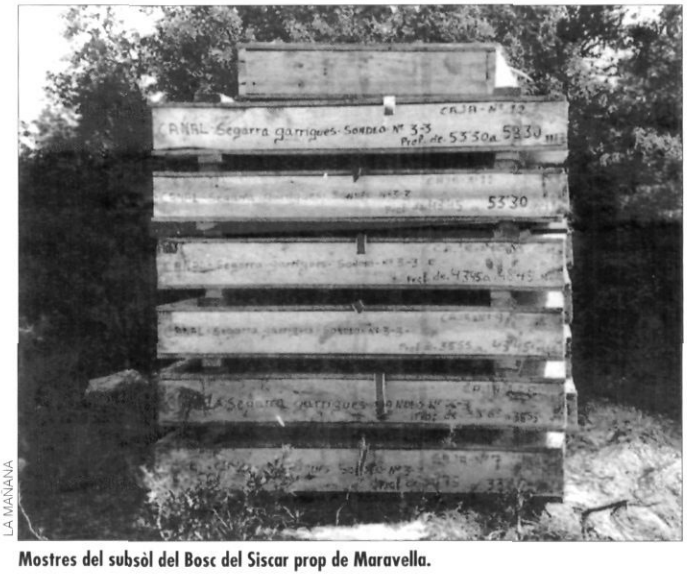
En el mes de juliol de 2001 es va signar el conveni de finançament de les obres que ha d'executar l'empresa estatal CASEGA, el qual estableix que el 50% del seu cost l'assumeix el Govern Central i l'altre 50% serà a càrrec dels regants. El mes d'abril de 2002 la Generalitat de Catalunya va constituir l'entitat pública REG SEGARRA-GARRIGUES, S.A. (REGSEGA), que ha de licitar i adjudicar l'execució de tota la xarxa secundària de regadiu.

Per tot el que precedeix, hom es pot adonar dels trencacolls que s'han hagut de superar per arribar a la situació actual que sembla estar ben encarrilada, però encara hi ha un últim escull a resoldre i és l'exclusió del regadiu d'un nombre indeterminat d'hectàrees per a la protecció i reserva de les anomenades aus estepàries (àliga perdiguera, esparver cendrós, etc.). Els ecologistes demanaven d'antuvi que es fes una reserva de terreny de 35.000 Has. per aquesta finalitat. Naturalment que es tractava d'una superfície excessiva i, després de molts contactes i reunions, s'ha arribat en principi a l'acord que l'exclusió serà d'unes 5.700 Has. Una de les zones afectades per aquesta exclusió, és la compresa entre els municipis de Bellmunt i Montgai, el que fa suposar una lògica reacció dels pagesos d'aquelles contrades que han presentat al·legacions a aquest projecte.

EL FINANÇAMENT

A part les obres de construcció del pantà de Rialb, que han estat assumides en la seva totalitat pel Govern Central, tingueren lloc tot un seguit de negociacions per concretar com i qui havia de sufragar el cost del Canal i de la xarxa complementària de reg. La resolució no va ser fàcil, però finalment s'arribà a l'acord que el Govern de Madrid es farà càrrec, com hem dit abans, del 50% del cost del Canal i estació de bombeig de l'aigua (445 M d'€), mentre que l'altre 50% (445 M d'€ més), l'ha de suportar la Comunitat de Regants. Capítol a part és el cost de la xarxa complementària de reg, obra de la qual se'n farà càrrec la Generalitat. Aquí cal fer un incís: en principi es preveia que el Canal SEGARRA-GARRIGUES bastiria d'aigües només a terres del marge a la seva dreta, però es va manifestar el neguit de molta gent demanant que també haurien de beneficiar-se'n el veïns del marge esquerre com a mínim en el que s'anomena regs de suport per a plantacions d'oliveres, ametllers, etc. També en aquesta qüestió s'arribà a un acord, consistent a subministrar als regants del marge dret 6.500 m^3 hectàrea/any i 1.500 m^3 també ha/a. als del marge esquerre.

Això va comportar l'ampliació de la zona regable, que si en un principi era d'unes 50.000 hectàrees, amb aquesta modificació s'arribarà a 70.150 Has. I tot plegat, quant val? Segons diuen 1.115 M d'€ que hauran de ser pagats de la manera següent: xarxa



LA MAÑANA

Mostres del subsòl del Bosc del Siscar prop de Maravella.

Exemple de la situació d'un propietari abans i després de la concentració parcel·lària. Abans: 4 ha de superfície, 5 parcel·les. Després: 3,9 ha de superfície, 1 parcel·la.

del marge dret, 70% a càrrec de la Generalitat i 30% a càrrec dels regants i el marge esquerre, com a compensació del menor cabal d'aigua, 85% a càrrec de la Generalitat i 15% regants. Naturalment que per fer front a aquestes despeses els regants podran acollir-se a unes línies de crèdit a 25 anys i amb uns tipus d'interès reduït que s'obriran en entitats bancàries que ja s'anunciaran. Cal distingir que el fet que la Generalitat es faci càrrec de la construcció de la xarxa complementària de reg, aquesta resultarà menys costosa per als regants, car així com la *Ley de Aguas* estatal preveu que les despeses han d'anar al 50% entre l'Estat i els usuaris, la Llei d'Aigües de Catalunya estipula que la càrrega pressupostària serà assumida en un 70% pel Govern autonòmic i el 30% pels regants; i aquesta llei va haver de ser modificada per donar forma legal a l'aportació de la Generalitat a la part de xarxa del marge esquerre que, com queda dit, serà del 85%.

LA CONCENTRACIÓ PARCEL·LÀRIA

Vet aquí un altre escull laboriós i envitricollat que caldrà superar. Tota l'àrea d'influència del futur Canal ha estat dividida en 17 col·lectivitats i en les poblacions capçaleres de cadascuna d'elles s'han fet reunions informatives sobre el particular. Naturalment que a casa nostra també se'n celebrà una, amb molta afluència de gent, conscients de la importància del tema. Resumint, la dita concentració consisteix a agrupar les diferents finques d'un mateix propietari reduint el nombre de parcel·les tant com sigui possible, cosa que faria més racional la seva explotació estalviant-se tothom com a mínim una gran quantitat de desplaçaments, així com també de connexions a la xarxa de reg. Per dur a terme aquesta concentració, es precisa la conformitat del 51% dels propietaris o bé el 75% de les hectàrees que es regaran. Amb aquesta finalitat varen ésser cridats els agricultors (però individualment), perquè donessin la seva conformitat o no al projecte. Cal assenyalar que quan fou cobert el 51% de propietaris deixaren de convocar la resta, cosa que, si bé és veritat que avala que el mateix tiri endavant, ens priva, també, de conèixer el percentatge d'afectats que hi estaven en contra. ▶

JOSEP BERTRAN

El mes de febrer de 2001 es va celebrar una assemblea informativa sobre la concentració parcel·lària.

ARXIU SIÓ

Manifestació a Tàrrega, el 21 de maig de 1995, per reivindicar la construcció del Segarra-Garrigues.

Per definir com s'haurà de dur a terme la concentració de parcel·les, a cada municipi es nomenarà una comissió d'experts coneixedors del terreny, que hauran d'avaluar la qualitat de les terres i proposar o definir els canvis o permutes de pertinences que calguin. Les gestions poden durar dies, car a més del valor material que pugui tenir cada finca s'haurà de considerar, també, la seva vàlua sentimental i aquesta costa molt de quantificar. Però en fi, caldrà tirar endavant confiant sigui de la manera més ràpida possible. Aquests transvasaments de propietats comportarà també l'obertura de nous camins per tenir accés a cada una de les noves propietats i, en conseqüència, hauran de fer-se cessions de terreny per als nous vials. Aquestes cessions es procurarà siguin mínimes (car s'aprofitaran al màxim els camins ja existents), i en cap cas podran superar el 3% de la superfície de cada propietat. Tot el cost d'aquesta feinada inclosa l'obertura de nous vials, modificació de llindars, atorgament d'escriptures de les noves pertinences als afectats i inscripció de les mateixes al Registre de la Propietat, serà assumit per la Generalitat de Catalunya.

ÀMBIT D'INFLUÈNCIA DEL CANAL

L'abast del Canal SEGARRA-GARRIGUES quan estigui enllestit del tot, serà prou important. Un total de més de 70.000 hectàrees de terreny es convertiran en regadiu, distribuïdes entre les comarques de la Noguera, l'Urgell, el Pla d'Urgell, el Segrià, la Segarra i les Garrigues, beneficiant-se de les seves aigües un total de 73 municipis. Davant la grandiositat d'aquesta obra, naturalment que se li havia de donar una domiciliació oficial i en aquesta qüestió es lliurà una picabaralla entre les poblacions de Sant Martí de Maldà i Tàrrega. Els primers basaven el seu dret en el fet que durant anys i quan ningú o molt pocs confiaven en la viabilitat del projecte, ells varen mantenir el caliu fent nombroses gestions i reunions, que en justícia cal reconèixer i que desembocaren en la realitat d'avui. Tàrrega, per la seva part, adduí que per la seva situació geogràfica gairebé al centre de l'àrea d'influència del canal, la seva importància com a capital de comarca i el molt superior centre de comunicacions, podria oferir una millor assistència a tots els afectats. I aquí, Tàrrega (que ja se l'hi havia escapat fa més d'un segle la seu central del Canal d'Urgell), va jugar fort: l'Ajuntament, fent una inversió de 60 milions de PTA, va comprar un gran edifici que oferí a la Comunitat de Regants per a que s'hi ubiqués la seva seu central. Entre la Junta de la Comunitat es va discutir la qüestió, es va procedir a la seva votació i considerant que la població de Sant Martí de Maldà no tenia capacitat suficient per acollir la Seu central del Canal SEGARRA-GARRIGUES, aquesta s'atorgà a Tàrrega. Això no obstant i en reconeixement dels mèrits que corresponien a Sant Martí, se'ls oferí la implantació en aquella població del Parc de Maquinària de l'empresa,

CATALUNYA RURAL I AGRÀRIA

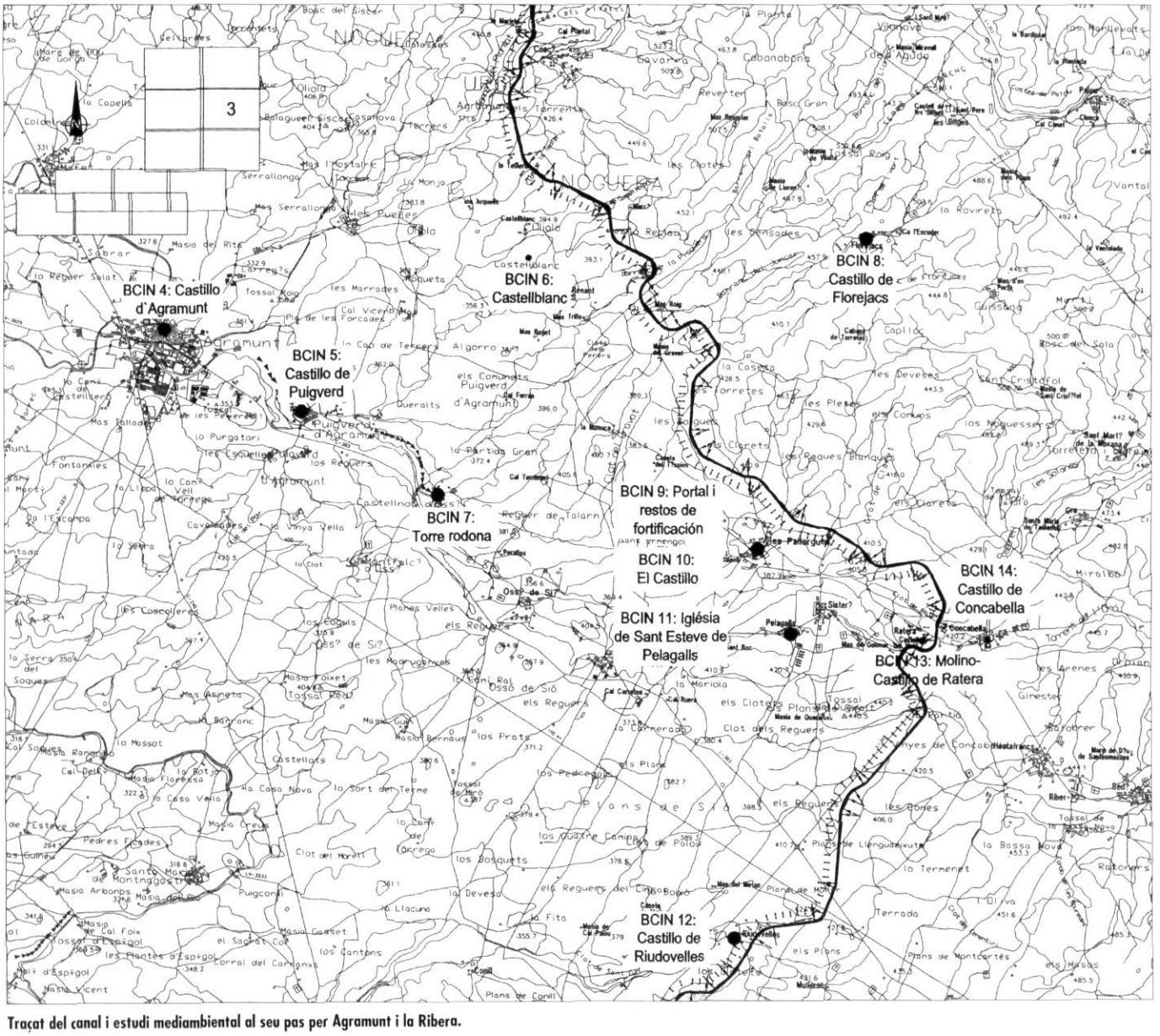
Acte de col·locació de la primera pedra del Canal Segarra-Garrigues.

oferiment que fou refusat pel seu Alcalde per la qual cosa el Parc probablement s'establirà també a Tàrrega. Amb tot, la capital de l'Urgell està disposada a renunciar-hi si els de Sant Martí canvien de pensar, però en previsió que no sigui així, Tàrrega ha adquirit un solar de 5.000 m² al seu polígon industrial de «La Canaleta», per destinar-lo a cobrir aquella necessitat.

INCIDÈNCIA DEL CANAL A AGRAMUNT

Tal com queda dit anteriorment i cal suposar que a fi d'aconseguir una millor gestió organitzativa, tant de tota l'obra com de la concentració parcel·lària esmentada, es va fer una divisió de tot l'àmbit d'influència del Canal en disset col·lectivitats nomenant-se un representant o president de cada una d'elles que són els qui composen la Junta de Govern del Canal. El president de la col·lectivitat núm. 5, que és la que correspon a Agramunt, és en Joan Carrera i Marsà, de la Plaça Mercadal, potser més conegut com "Cal Feliciano".

És curiós constatar, mirant els plànols de l'últim projecte de l'obra, que Agramunt, amb tot i que serà el municipi de tots els compresos que més superfície podrà regar (3.270 Has.), no veurà passar el canal pel seu terme municipal. El punt més proper serà al nord-est de la nostra Vila, concretament als voltants de la masia els Arquells, a la carretera de Coscó. De totes maneres i malgrat aquest allunyament diguem físic del Canal, la repercussió que tindrà, quan estigui llest, a les nostres contrades és inqüestionable,



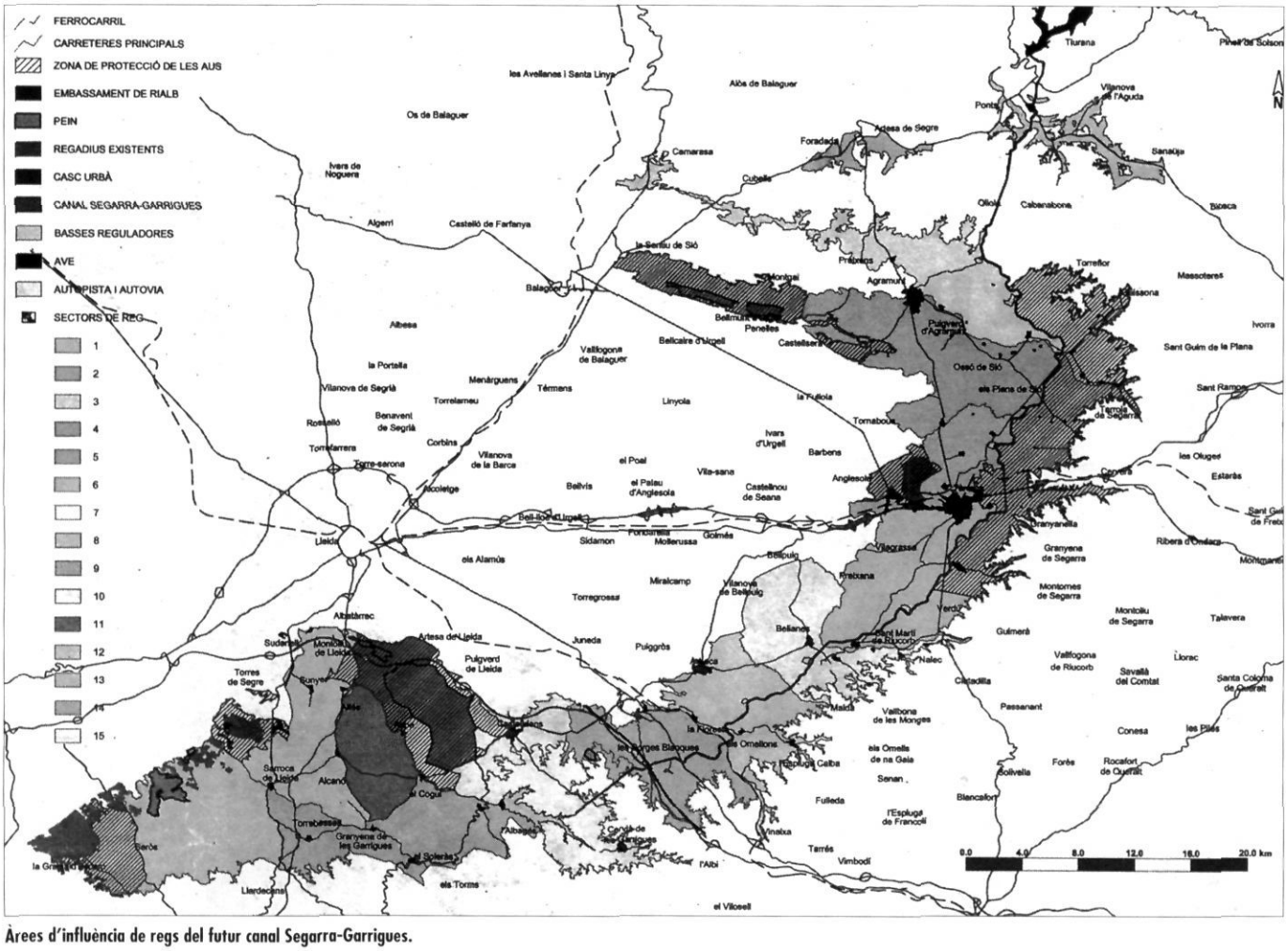
Traçat del canal i estudi mediambiental al seu pas per Agramunt i la Ribera.

Superfícies regables per municipis Segarra-Garrigues

MUNICIPI	SUPERFÍCIE BRUTA	SUPERFÍCIE NO REGABLE	SUPERFÍCIE REGABLE NETA
Agramunt	4.475,6	1.205,6	3.270,0
Aitona	3.191,7	1.570,1	1.621,5
Albagés, l'	2.654,8	1.482,5	1.172,3
Albatàrrec	297,6	110,2	187,5
Albi, l'	793,6	292,7	500,9
Alcanó	2.100,9	376,7	1.724,3
Alfés	3.177,3	1.321,4	1.855,9
Anglesola	912,3	139,6	772,8
Arbeca	3.583,9	782,6	2.801,3
*Artesa de Lleida	1.164,2	1.164,2	
Artesa de Segre	775,7	149,5	626,2
Aspa	1.023,3	827,3	196,1
*Balaguer	83,1	83,1	
Barbens	46,7	2,2	44,5
Belianes	1.587,3	133,4	1.453,9
*Bellcaire d'Urgell	196,6	196,6	
*Bellmunt d'Urgell	95,3	95,3	
Bellpuig	611,0	20,4	590,6
Borges Blanques, les	3.534,9	767,7	2.767,2
Camarasa	504,7	134,3	370,4
Castelldans	5.640,7	3.201,4	2.439,3
Castellserà	237,5	179,3	58,2
Cervera	308,2	71,9	236,3
Cervià de les Garrigues	2.113,2	1.060,9	1.052,3
Ciutadilla	94,8	21,2	73,6
Cogul, el	1.746.8	729,6	1.017,2
Cubells	566,1	286,7	279,4
Espluga Calba, l'	909,1	335,9	573,2
Floresta, la	552,2	184,9	367,3
Foradada	486,6	74,7	412,0
*Granja d´Escarp, la	1.294,4	1.294,4	
Granyanella	949,7	216,6	733,0
Granyena de les Garrigues	2.050,9	602,5	1.448,4
Granyena de Segarra	82,7	21,2	61,5
Guissona	182,4	35,7	146,8
Juneda	882,2	386,0	496,2
Llardecans	2.081,8	857,0	1.224,8

MUNICIPI	SUPERFÍCIE BRUTA	SUPERFÍCIE NO REGABLE	SUPERFÍCIE REGABLE NETA
*Lleida	931,7	931,7	
Maldà	2.332,6	587,3	1.745,3
Montgai	1.134,8	1.110,3	24,5
Montoliu de Lleida	486,7	120,2	366,5
Montornès de Segarra	82,3	19,0	63,3
Nalec	254,7	58,0	196,7
Oliola	2.110,6	605,5	1.505,1
Omellons, els	1.087,0	417,0	670,0
Ossó de Sió	2.598,3	329,2	2.269,1
*Penelles	61,5	61,5	
Plans de Sió, els	5.546,6	882,5	4.664,1
Pobla de Cérvoles, la	561,3	333,6	227,8
Ponts	386,7	123,3	263,4
Preixana	1.700,8	86,8	1.614,0
Preixens	1.450,7	388,5	1.062,2
Puigverd d'Agramunt	1.518,0	323,3	1.194,7
*Puigverd de Lleida	83,0	83,0	
Sanaüja	457,9	146,0	311,9
Sant Martí de Riucorb	2.631,5	425,9	2.205,6
Sarroca de Lleida	4.150,8	1.626,4	2.524,4
*Sentiu de Sió, la	1.027,8	1.027,8	
Seròs	3.136,2	2.242,7	893,5
Soleràs, el	1.248,8	493,2	755,6
Sudanell	100,1	51,9	48,2
Sunyer	1.235,0	207,9	1.027,1
Tàrrega	7.863,4	1.412,3	6.451,1
Tarroja de Segarra	268,3	55,8	212,5
Tornabous	288,0	53,0	234,9
Torrebesses	2.177,7	821,8	1.355,9
Torrefeta i Florejacs	3.177,3	421,8	2.755,5
Torres de Segre	247,6	165,5	82,0
Verdú	3.110,9	443,7	2.667,2
Vilagrassa	1.612,1	670,5	941,6
Vilanova de Bellpuig	191,6	2,1	189,6
Vilanova de l'Aguda	891,9	284,4	607,5
Vinaixa	652,9	208,7	444,3
Total general	**107.786,9**	**37.636,9**	**70.150,0**

*Zones destinades a la protecció de les aus on el Govern català ha proposat la realització de l'ecoconcentració parcel·lària


FERROCARRIL
CARRETERES PRINCIPALS
ZONA DE PROTECCIÓ DE LES AUS
EMBASSAMENT DE RIALB
PEIN
REGADIUS EXISTENTS
CASC URBÀ
CANAL SEGARRA-GARRIGUES
BASSES REGULADORES
AVE
AUTOPISTA I AUTOVIA
SECTORS DE REG
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
Lleida
Balaguer
Tàrrega
Agramunt
Cervera
Tremp
Artesa de Segre
Artesa de Lleida
Os de Balaguer
Alòs de Balaguer
les Avellanes i Santa Linya
Ivars de Noguera
Algerri
Castelló de Farfanya
Albesa
la Portella
Vilanova de Segrià
Menàrguens
Térmens
Torrelameu
Rosselló
Benavent de Segrià
Torrefarrera
Corbins
Torre-serona
Vilanova de la Barca
Alcoletge
Bellvís
el Poal
el Palau d'Anglesola
Vila-sana
Castellnou de Seana
Ivars d'Urgell
Barbens
Anglesola
Linyola
la Fuliola
Tornabous
Bellcaire d'Urgell
Vallfogona de Balaguer
Penelles
Castelldans
Montgai
Preixens
Torrefeta
Massoteres
Ivorra
Sant Guim de la Plana
Sant Ramon
les Oluges
Estaràs
Granyanella
Granyena de Segarra
Ribera d'Ondara
Montmaneu
Montornès de Segarra
Montoliu de Segarra
Talavera
Guimerà
Vallfogona de Ricorb
Llorac
Savallà del Comtat
Santa Coloma de Queralt
Passanant
Conesa
les Piles
Rocafort de Queralt
Forès
Solivella
Blancafort
Senan
Fulleda
Vimbodí
Tàrrega
Verdú
Preixana
Vilagrassa
Bellpuig
Golmés
Mollerussa
Fondarella
Sidamon
Miralcamp
Torregrossa
Juneda
Puiggròs
Bellaguarda
Vilanova de Bellpuig
els Alamús
Albatàrrec
Sudanell
Montoliu de Lleida
Sunyer
Torres de Segre
Aitona
Seròs
la Granja d'Escarp
Sarroca de Lleida
Alcanó
la Cogul
Torrebesses
Granyena de les Garrigues
Vilanova de Bellpuig
Pulgverd de Lleida
Pulgverd d'Agramunt
Castellserà
Oseó de Sió
els Plans de Sió
Tornabous
Anglesola
Bellvís
Vilagrassa
Preixana
Belianes
Nalec
Castadilla
Vallbona de les Monges
Maldà
la Floresta
les Borges Blanques
els Omellons
els Omells de na Gaia
Senan
Calba
Fulleda
l'Espluga de Francolí
Vimbodí
Tàrrega
Verdú
Guimerà
Montoliu de Segarra
Talavera
Llorac
Savallà del Comtat
Santa Coloma de Queralt
Passanant
Conesa
les Piles
Rocafort de Queralt
Forès
Solivella
Blancafort
Senan
Fulleda
l'Espluga de Francolí

CORTINATGES

Sangrà

Cortinatges
Joguines
Objectes Infants
Llistes Naixement
Llistes Comunió
Carnestoltes
Bolsos
Sport

Avgda. J. Mestres, 2
Telf. 973 39 12 16

25310 ***AGRAMUNT***
(Lleida)

C/ Clos,1 - Tel. taller 973 39 25 89
Tel. part. 973 39 21 55
25310 **AGRAMUNT** (Lleida)

Rubèn
Automoció
Rubèn Pedrós Vallès

Estem a la seva disposició en:
Mecànica
Electricitat
Pneumàtics
Taller autoritzat Koni

Taller autoritzat ***PEUGEOT***
per Agramunt i comarca

PEUGEOT

SERVICIO AUTO TAXI

ANTONIO MARTÍNEZ MORENO

VEHICULO CLIMATIZADO

☎ **666 510 510**

C/. MOLÍ VELL, 7

25310 **AGRAMUNT**

ELECTRICITAT

F.MARCH

Francesc March Altarriba

C/. Asgous, 19
AGRAMUNT (Lleida)

Taller 973 39 08 18
Mòbil 619 73 70 20

- **Electricitat de vivenda i industrial**
- **Bombes de calor i aires condicionats**
- **Acumuladors de calor**

CITROËN
AUTO MECÀNICA AGRAMUNT, S.L.
Agent Citroën
JOSEP M. LLOP i SOLÀ

Avgda. Catalunya, s/n
Telf. - Fax 973 39 11 17

AGRAMUNT

AVET © ABANDERADO © PIEL NOBLE © VOGUE © MISSLYN © VALISA © PRINCESA © GUASCH © GLORY © CARLOMAGNO © SUAM © A. BASI © C. HERRERA © M. DUTTI © C. DIOR © P. RABANNE © VITORIO © HUGO BOSS © AZZARO © ROCHAS © GARMANI

COTS

Merceria • Perfumeria
Marroquineria • Article de viatge

Plaça del Mercadal, 4 ◆ Tel. 973 39 01 32
AGRAMUNT (Lleida)

Marbres Vilalta

MARBRE i GRANIT

- ESCALES
- PAVIMENTS
- TAULELLS CUINA
- TAULELLS BANY
- REVESTIMENTS
- ART FUNERARI

Carrer Clos, 24 • Tel. 973 39 11 83 • AGRAMUNT

TENDALS
SANGRÀ

Tendals façana i camió
Tapisseria - Cortinatges
Persianes - Mosquiteres
Retolació adhesiva
Portes ràpides de PVC
Matalassos

www.tendalssangra.com

Tel. 973 39 06 37 Fax 973 39 21 92 AGRAMUNT (Lleida)

escola municipal de música

ESCOLA MUNICIPAL DE MÚSICA D'AGRAMUNT

Com heu pogut anar observant, tot el curs anterior (2001-02) des de l'EMMA us hem anat informant de totes i cada una de les activitats, tant escolars com extraescolars que hem dut a terme a l'escola. Aquest curs (2002-03) i aprofitant la plataforma que ens ofereix la revista Sió (a la qual volem agrair la bona disposició envers l'EMMA), intentarem continuar donant-vos notícia de les novetats de l'escola.

EMMA

Els professors i professores de l'EMMA.

INICI DEL CURS

El claustre de professors vol donar-vos la benvinguda al nou curs 2002-03, que en aquest cas es destaca per l'ampliació del professorat, així com d'assignatures i activitats i, naturalment, de nous alumnes. Tots ells il·lusionats pel fet de descobrir el màgic món musical.

NOVETATS

En el present curs hem de remarcar, com a novetat, l'ampliació d'assignatures de tercer cicle de Grau mitjà, especialment adreçat per alumnes que volen aprofundir en l'estudi musical amb objectius professionals.

Una altra novetat és l'obertura de l'Aula de Música Moderna, coordinada pels professors Antoni Rodríguez i Carles Fortuny, que oferirà als alumnes la possibilitat de conèixer els ritmes i harmonies més actuals.

ASSIGNATURES NOVES

S'amplia l'oferta de l'EMMA amb l'assignatura de percussió, per la qual cosa la regidoria d'Ensenyament ha adquirit una bateria totalment equipada que entra a formar part del fons instrumental de l'EMMA.

També tenim prevista la formació d'un grup musical, on s'aplegarien tots els instruments de vent-metall, vent-fusta i de percussió.

No cal dir que es continuen impartint les assignatures i activitats habituals d'altres cursos en llenguatge, cant coral i instruments.

PRESENTACIÓ DEL NOU CURS

El proper dia 14 de novembre es farà la presentació del curs 2002/2003 per a tots els pares i alumnes, a la sala d'actes de l'Escola. En finalitzar dita presentació descobrirem la unió poc usual de dos instruments, com són la marimba i saxofon, a través d'un concert amb aquests instruments que ens oferiran dos dels nous professors de l'escola: Ramon Alvaro i Esteve Espinosa.

CONCERT A LA SEU VELLA

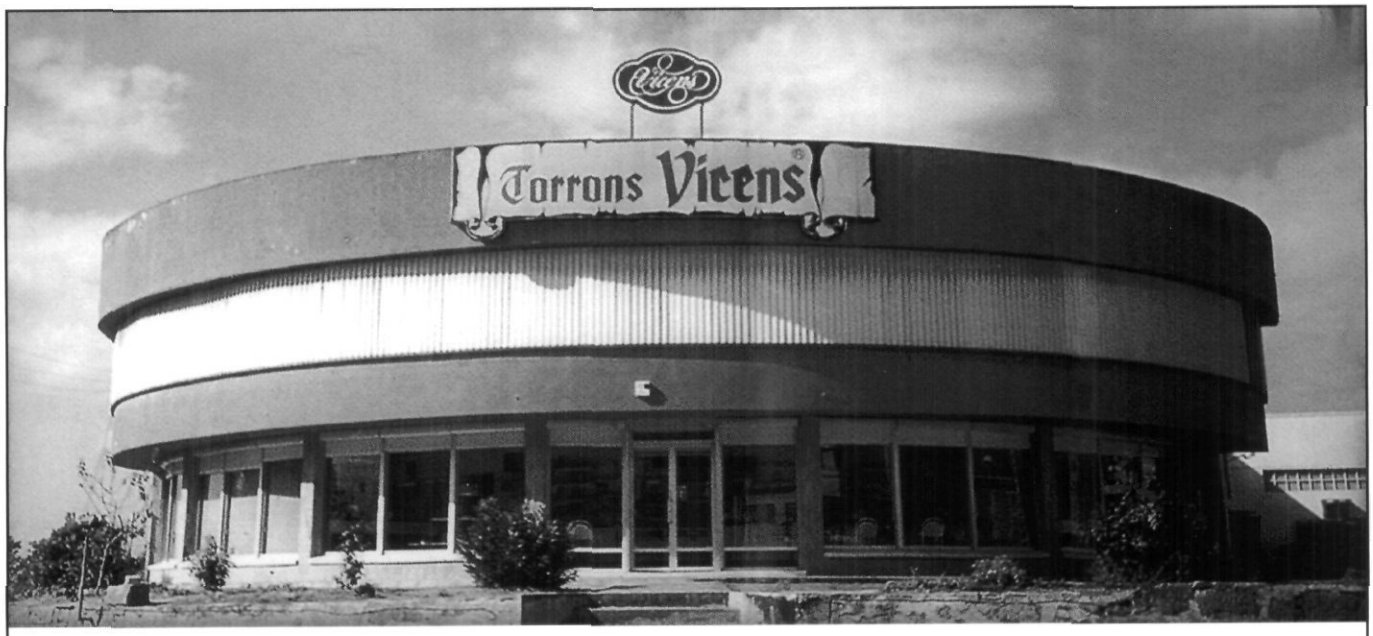
La cobla Riella d'Agramunt, juntament amb la Bellpuig Cobla, va oferir un concert a la Seu Vella de Lleida en el marc dels actes culturals organitzats amb motiu de la Fira de Sant Miquel. El concert va comptar amb un nombrós públic entre el qual es trobaven diferents autoritats, com és el cas del delegat del govern de la generalitat a Lleida que presentà l'acte. ■

EMMA

El primer Combo del Sió.

EMMA

La cobla Riella durant la seva intervenció al concert de la Seu Vella.



Vicens

TORRONAIRES DES DE 1775

LA TRADICIÓ D'AGRAMUNT

TORRONS
MASSAPANS
XOCOLATES
CARAMELS
CONFITS

H. VICENS, S.L.
Ctra. Tàrrega, s/n.
25310 AGRAMUNT (Lleida)
Tels. 973 39 06 07 - 973 39 03 85
Fax 973 39 16 01

Trobada d'Associacions

▮ Pilar Marquilles

Com ja havíem anunciat anteriorment, la nostra Associació va organitzar una trobada d'Associacions d'arreu de les terres de Lleida, i francament podem dir que va ésser tot un èxit, ja que 400 senyores van trobar-se i van gaudir de totes les activitats previstes.

Vam tenir l'honor de comptar amb la presència de la Sra. Montserrat Tortras, Presidenta d'UNAE de Barcelona; de la Sra. Rosa Mª Mora, Presidenta del Consell Comarcal de l'Urgell, i de la Sra. Margarida Alvarez, Presidenta de l'Institut Català de la Dona de la Generalitat, i també autoritats locals.

A les 11 del matí, un repic de campanes va fer que totes les senyores comencessin la festa amb la Santa Missa, que amb la seva xerrada va fer somriure totes les senyores.

JOSEP BERTRAN

Visita a Lo Pardal.

El Cor Parroquial va cantar la missa. També es va fer l'ofrena a la Mare de Déu. Vint-i-set Associacions van oferir a la Verge vertaderes meravelles de flors i plantes, que van adornar totes les escales de l'altar major.

En acabar la missa, el Sr. Ramon Bernaus ens va explicar tot el contingut històric de l'Església.

A la sortida, les senyores es van repartir en grups per veure Lo Pardal i l'Espai Guinovart, i les restants es van quedar a la plaça acompanyades pel grup musical «La Patolea», que va fer l'espera més agradable.

Després, totes cap al pavelló. Realment impactava veure pels carrers de la nostra vila tantes senyores. Allí vàrem fer el dinar de germanor, el grup de teatre de l'Esbarjo va repartir l'obsequi que teníem per a totes elles.

Va arribar l'hora dels parlaments i cadascuna de les invitades ens van dedicar unes paraules. A continuació es va fer també el lliurament de l'obsequi per a totes les associacions, de part de l'Esbarjo i de l'Ajuntament.

Com a cloenda, la cobla Jovenívola d'Agramunt ens va delectar amb un magnífic i variat concert de sardanes i balls vuitcentistes, que van acabar d'arrodonir la festa.

El que ens vàrem proposar, o vàrem aconseguir, gràcies a tots. ■

ESBARJO

EXCAVACIONS
TRANSPORTS

Avgda. M. Jolonch, 46
Tels. 973 39 07 35 - 973 39 21 04
AGRAMUNT

ESPECIALITAT EN PINTURA DECORATIVA

REVESTIMENTS TÈXTILS
CORTINATGES I RIELLS
PINTURES INDUSTRIALS
I EN GENERAL

APLICACIONS DE PINTURA **CAPITAN**

C/. Jaume I, 12 - Tel. 973 39 04 03 **AGRAMUNT**

ELECTRICITAT A. INVERNÓN

C. del Molí Vell, 9 • Tel. / Fax 973 39 01 76
AGRAMUNT

SERVEIS D'ARQUITECTURA
projectes d'obra nova i rehabilitacions

MONTSERRAT FARRÉ SERÉS
ANNA SERRA VALLS
RAMON HERNÁNDEZ PINTÓ

C/. Sió, 10, 2n pis **AGRAMUNT** Tel./Fax 973 39 21 25

PACITTI CARALPS S.C.P.

DECORACIÓ

- PINTURA INDUSTRIAL I DECORATIVA
- ESPECIALITATS ESTUCS ITALIANS

Ctra. les Puelles, 9 Tel. 973 390 091
C/. Institut, 30 *Tel. 973 392 440*
25310 **AGRAMUNT**

AGRAMUNT *tel 973 39 08 26*

Banquets de Noces

Restaurant
Discoteca
Terrassa
Saló de Ball

La tómbola del CAU

La Junta

Estem contents. I perquè ho estem, volem fer partícips tota la gent que ha col·laborat en aquesta tómbola. La nostra idea va ser una continuació del que fins ara havia estat el bar-restaurant LA XIRUCA que, fins fa dos anys, es venia organitzant per la Fira del Torró. L'any passat ens el vàrem prendre com a any sabàtic.

JOSEP BERTRAN

Enguany ha estat una tómbola. Una tómbola en la qual hem comptat amb la col·laboració dels comerços i empreses de la nostra Vila, i, francament, ens hem quedat sorpresos de la resposta positiva que hem tingut per part de la gran majoria. Per tant, aquestes ratlles són per donar, a tots els col·laboradors, les més expressives gràcies per tot el que ens heu fet arribar. És impossible escriure-vos a tots, però volem que un a un rebeu de part nostra, i de tots els pares que formem aquesta Associació, les més expressives gràcies.

També volem fer arribar el nostre agraïment a totes les persones que heu tingut la deferència de voler col·laborar en aquesta fita, provant la sort i agraint l'objecte que us ha tocat.

Com és sabut, els diners recollits van destinats a les despeses de la casa del Cau que es va construir al Passeig Nou. En aquesta casa, cada dissabte a la tarda, s'hi reuneix una bona colla de joves per compartir amb infants i adolescents una estona diferent a les hores d'estudi de durant la setmana.

Que hàgiu passat una bona Fira del Torró i de la Xocolata a la Pedra. ■

A.E. d'Agramunt. "El Cau"

Després dels campaments, enguany realitzats a les valls de Bescaran, i les vacances d'estiu, el Cau d'Agramunt es disposa a iniciar el nou curs 2002-2003.

Un cap de setmana després de la Fira del Torro, justament el dia 19 d'aquest mes es van reemprendre les activitats de lleure. A partir d'ara, els nens/nenes, nois/noies i caps de l'entitat, es trobaran dissabte rera dissabte, a la Casa del Cau.

Horari del Cau

- Branca de **Castors** (5, 6 i 7 anys): 2/4 de 4 a 2/4 de 6.
- Branca de **Llops i Daines** (8, 9 i 10 anys): 2/4 de 4 a 2/4 de 6.
- Branca de **Rangers i Noies Guies**: (11, 12 i 13 anys): 2/4 de 4 a 2/4 de 6.
- Branca de **Pioners i Caravel·les**: (14, 15 i 16 anys): a determinar.

Per a més informació, adreceu-vos directament a la Casa del Cau els dissabtes a la tarda. ■

Ma. Angels
PERRUQUERIA UNISEX
C/. Sió, 6 • Tel. 973 39 02 40 • AGRAMUNT

creus S/A
confeccions
Camises d'home
Polígon Industrial, s/n.
Telèfon / Fax 973 39 16 11 AGRAMUNT

NATURA DIETÈTICA
Montse Serra i Pijuan
ALIMENTACIÓ i COMPLEMENTS DIETÈTICS
HERBES MEDICINALS
C/. Teixidors, 1
Tel. 973 39 23 35 - Part. 973 39 08 65 AGRAMUNT

EDIFICI BCIN - POLÍGON "Les Guixeres" s/n.
08915 BADALONA - Tel. 93 464.80.27 - Fax 93 464.80.20
AGRAMUNT - Tel. 973 39.21.19
ALBERT PUIG SANTESMASES
XAVI PUENTE VILARDELL
ARQUITECTES

PELS
PÈLS
Telf. 973 39 24 71
Camí de les planes, s/n
25310 Agramunt
Lleida
PERRUQUERIA
imma guerrero

SERVEI
DE TAXI

JAUME BONET GUARDIA
(ESCAMPA)
C/. Sió, 15 - Tel. 973 39 00 45 - Tel. mòbil 609 35 73 80 AGRAMUNT

Roig
LEGÍTIM D'AGRAMUNT ALTA QUALITAT
Mestres Torronaires des de l'any 1902
ELABORACIÓ ARTESANA
DE TORRONS, MASSAPANS
I XOCOLATA A LA PEDRA
D'ALTA QUALITAT
Botigues: Ctra. Cervera, s/n. Tel. 973 39 00 36
Avgda. M. Jolonch, 51 Fax 973 39 06 90
Obrador: Ctra. Cervera, s/n. AGRAMUNT - L'Urgell

La protesta de les «misses»

▮ Joan Puig

A instàncies d'una comissió Congrés-Senat, Miss Espanya ha optat per no assistir al certamen de Miss Món que s'ha de fer a Nigèria en protesta per la situació de la dona en aquest país africà. Algunes concursants d'altres països també han pres la mateixa decisió. Està bé que es faci pressió en aquest sentit, ni que siguin les "misses" que amb la seva desfilada no fan altra cosa que rebaixar la dona a categoria d'objecte ("*d'objecte desitjable*" per part dels mascles que s'ho miren).

La protesta de les futuribles models està relacionada amb el fet que un tribunal nigerià ha condemnat Amina Lawal a morir lapidada perquè, segons la interpretació que fan de la sharia (la llei islàmica), va cometre adulteri en tenir un fill fora del matrimoni. De moment la sentència no s'ha acomplert, donat que la filla de la condemnada, Wasila, només te vuit mesos. Quan compleixi els dos anys, però, executaran la sentència, si és que algú amb més poder que el tribunal que l'ha condemnada i que n'ha desestimat l'apel·lació, no atura aquesta barbaritat. També s'ha de dir que aquest tipus de "càstig" no és el primer cas, si bé cada cop és més infreqüent i en molts dels països musulmans ja fa temps que no l'apliquen. Encara que als occidentals ens pugui semblar una bestiesa el fet que una multitud sigui capaç d'apedregar una persona fins a la mort, els integristes islàmics ho veuen un sistema impecable i just, fins al punt que els més radicals ja esperen amb avidesa l'hora de poder llençar el primer roc envers Lawal, convençuts, a més, que fan bé i que és justament el que Déu vol.

Bo és que el món de les models i tot allò que gira al seu entorn comencin a prendre consciència i reivindiquin una situació millor per a la dona.

És trista aquesta situació, i més si es té en compte que els fanàtics islàmics (que cada dia són més arreu del món) fan una interpretació totalment tergiversada de la sharia, a conseqüència de la qual les dones són les que se n'enduen els principals greuges. Si una dona és violada, per poder acusar els violadors necessita aportar quatre testimonis; sinó, se la pot acusar a ella d'haver mantingut relacions il·lícites. En canvi, un home pot ser perdonat d'allò que se l'acusa només que digui davant d'un tribunal, amb l'Alcorà a la mà, que ell no ho ha fet. En alguns països s'ha donat el cas que un violador ha estat obligat com a càstig a prendre de muller la dona violada (si és soltera), sense que s'hagi tingut en compte, és clar, la voluntat de la víctima! La llei musulmana sovint l'apliquen uns tribunals populars o clans familiars que moltes vegades no fan altra cosa que venjar-se pel seu compte sense que l'estat hi pugui fer gran cosa. L'obligació que els talibans imposaren a les dones afganes de tapar-se la cara (i que s'ha estès a altres països on domina l'integrisme) no és més que un petit detall de la interpretació esbiaixada que fan els fonamentalistes de la seva religió. Crida l'atenció que mentre els integristes són molt estrictes amb el capteniment de la dona, per a ells, en canvi, hi ha una màniga molt ampla: Per què la dona ha de cobrir-se el rostre i els homes no? Per què la dona no pot sortir sola i ells sí? Per què els uns poden treballar i les altres no? Per què els nois poden estudiar i les noies no? Per què els homes poden tenir moltes dones a la vegada i elles no?...

Per la vida d'Amina Lawal i per la manera com tracten la dona els integristes islàmics, bo és que Miss Espanya no vagi a exhibir-se a Nigèria. Bo és que el món de les models i tot allò que gira al seu entorn comencin a prendre consciència i reivindiquin una situació millor per a la dona. Potser sense adonar-nos-en s'acaba de fer un primer pas. Un primer pas en la bona direcció. ■

Nous tractors John Deere

sèrie 5010N Narrow i SuperNarrow:

5310N (39kW/52CV), 5410N (53kW/72 CV), 5510N (59 kW/80 CV)

LA QUALITAT ÉS LA NOSTRA FORÇA

JOHN DEERE

CONCESSIONARI JOHN DEERE

VICENS

MAQUINÀRIA AGRÍCOLA, S.A.

JOHN DEERE

Ctra. N-II, Km. 486'800 - Apartat 57 - Telèf. 973 60 04 50 - Fax 973 71 04 84
MOLLERUSSA - FONDARELLA

Formigues

▮ A. Ponsa

No us heu aturat mai davant d'un formiguer per contemplar la intensa activitat que s'hi desenvolupa? És imponent l'ordre que impera en el si dels petits éssers que integren la comunitat. Per començar, la societat que formen està composta per dos o tres tipus d'individus. Uns d'estèrils que no serveixen per a la reproducció de l'espècie, que són les **obreres**; uns altres de fèrtils que són els mascles i femelles o **reines**, els quals s'encarreguen, només, de la reproducció; i, sovint, un tercer grup, també estèrils, que s'anomenen **soldats**.

És imponent l'ordre que impera en el si dels petits éssers que integren la comunitat.

Els individus estèrils són els que no disposen mai d'ales i els que s'encarreguen de totes les feines del formiguer, com és ara la mateixa construcció d'aquest, ja sigui sota terra o en un altre lloc. Tenen cura de la reina i de l'alimentació de les cries, així com de la recol·lecció de l'aliment i, per descomptat, de la defensa a ultrança de la colònia. Aquesta darrera funció és acomplerta pels **soldats**, sempre que la societat en disposi.

Els individus sexuats solen néixer al final de l'estiu i són alats, i en arribar la primavera següent abandonen el formiguer acompanyats d'un cert nombre d'obreres, per emprendre una mena de vol nupcial que acaba amb l'acoblament i, sovint, amb la fundació d'una nova colònia, un cop els mascles han mort per esgotament.

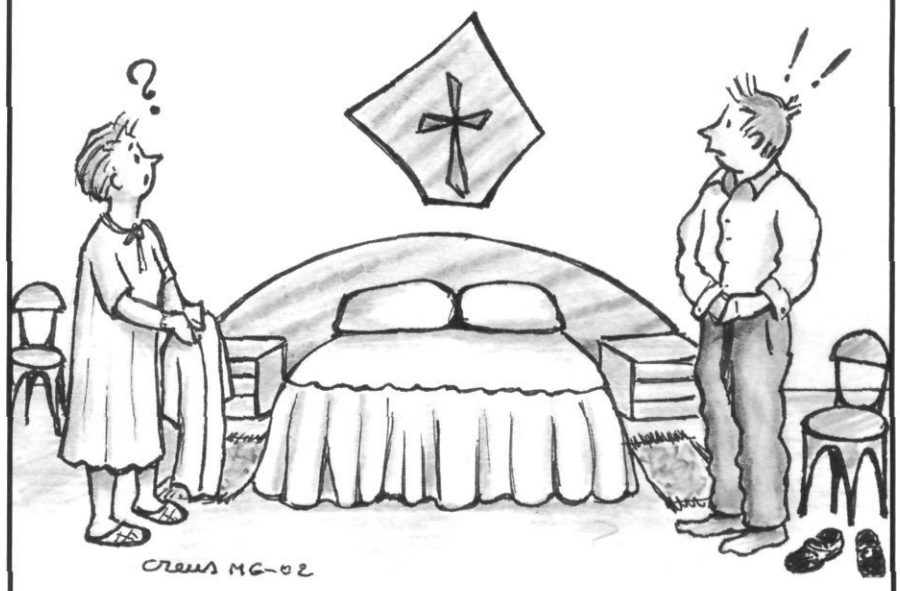
No totes les espècies existents opten per la mateixa forma de viure. Fan nius molt variats que poden radicar al terra, a les soques dels arbres, a les bigues o als troncs. També hi ha formigues nòmades, com el cas de la formiga legionària, que no s'atura enlloc i ho arrasa tot.

Contemplar una colònia quan tots els individus estan absorts en la seva feina és meravellós: aquells milers d'éssers minúsculs tresquen sense treva; uns buscant i arrossegant cap al niu els grans i llavors que troben resseguint el sòl mil·límetre a mil·límetre, i transportant càrregues tan feixugues que representen el doble o el triple del seu propi pes. D'altres treballen a l'interior del cau tot emmagatzemant i polint d'impureses els aliments que els porten fins al punt de deixar-los aptes per al consum i, si cal, inutilitzar la part de la llavor on, mitjançant la humitat, surt el grill de la nova planta; operació amb la qual s'asseguren la infertilitat total. Així, cas de mullar-se, només cal protegir-lo perquè no es podreixi, i ho fan traient-lo a eixugar quan convé.

Al bon temps omplen els magatzems de gom a gom, i l'abundància del moment mai no els fa perdre el cap malgastant res. Saben que després vindran hores difícils.

Potser els humans en podríem aprendre alguna cosa. ■

▶ l'acudit d'en creus



– Estic intranquil·la! No sé si aniré al cel o a l'infern!
– Ah!, doncs jo ho tinc ben **CLAR**.
– Què és el que tens **CLAR**?
– Que el més enllà és... **FOSC**.

10 BONES RAONS PER ESCOLLIR-NOS

1 MILLORS PREUS
Estem satisfets de poder-li oferir els viatges als millors preus

2 TRACTE FAMILIAR
Nosaltres no tenim clients, tenim grans amics

3 REGALS PER ALS NUVIS
Per als nuvis tenim preparades grans sorpreses

4 GRANS PROMOCIONS
Som els primers a oferir-li les ofertes d'última hora

5 GESTIONS GRATUÏTES
Les nostres despeses de gestió són totalment gratuïtes

El món t'espera • Nosaltres t'hi portem! •

6 AMPLI HORARI
El nostre horari permet atendre'l fins a les 20.30h

7 DISSABTES TARDA OBERTS
També ens pot visitar tots els dissabtes a la tarda fins a les 20.30h

8 Primera Agència de Viatges a Agramunt

9 FINANÇAMENT
Tenim el finançament a la seva mida, consulti'ns
30 60 90

10 ELS VIATGES MÉS BARATS
Si troba el mateix viatge més barat, ens comprometem a retornar-li la diferència

GRIS EXPRES SL VIATGES

TÀRREGA
EDIFICI CAPRABO
Tel. 973 31 24 05

GUISSONA
C/ LA FONT, 27
Tel. 973 55 13 45

AGRAMUNT
C/ MARIÀ JOLONCH, 4
Tel. 973 39 26 32
Fax 973 39 26 31
e-mail: agramunt@gris-expres.com

TOPOLINO

Moda infantil i complements
Llistes de naixement
Gran assortiment en cotxets, paques, hamaques, etc.
Mobiliari infantil

Avgda. Catalunya, 14 "edifici La Torra"
Tel. 973 39 00 02
25310 **AGRAMUNT** (Lleida)

A més, celebri les dates més assenyalades de l'any amb nosaltres:

- ✓ Llaminadures i bosses d'aniversari, Bateig, Comunions, etc.
- ✓ Detalls de Bateig, Comunió i Casament
- ✓ Per Pasqua, palmes
- ✓ Per Sant Jordi, «la rosa»
- ✓ Per Sant Joan, esclata la festa amb un gran assortiment de petards
- ✓ I per Nadal, gran varietat de lots d'empresa i regals personalitzats

FERRERIA RAÜL

RAÜL FARRÉ i PUIG

Ctra. Tàrrega, 8 • 25310 **AGRAMUNT** (Lleida)
Tel. / Fax 973 39 07 78 • Tel. mòbil 657 90 35 25

FUNERÀRIA i TANATORI

J. TORNÉ

Serveis per totes les companyies

Av. Catalunya, 12 AGRAMUNT Tel. 973 39 08 62
SERVEI PERMANENT

llenceria
corseteria

L'entrada

Assumpció Marsol

Carrer Sant Joan, 4 • Tel. 973 39 08 34 • AGRAMUNT

Buscar el diàleg seria el millor

Un subscriptor

Sí, senyor Puig, és curiós que el PSOE i el PP hagin coincidit en el procés per il·legalitzar Batasuna. Però ETA mata els seus regidors i els seus senadors i Batasuna és ETA. Que vostè no ho veu així?, és la seva opinió. En totes les manifestacions convocades per aquest partit sentirà crits de "Gora ETA i ETA mata'ls". La majoria dels presos etarres tenen carnet de Batasuna. Tots els ajuntaments amb majoria de Batasuna, reten honors als valents gudaris, que només saben matar amb un tret a la nuca, per l'esquena i amb un cotxe bomba.

Vostè diu que està totalment en contra del terrorisme, en això coincidim. Diu que sorprèn que els polítics abans esmentats, hagin identificat Batasuna amb ETA amb tanta facilitat. Si vostè llegís els diaris com jo, hauria vist que més del noranta per cent de la cambra de diputats va votar per il·legitimar aquest partit, i altres, per covardia o no se sap per què, es van abstenir.

Vostè diu que il·legalitzar Batasuna és trencar els ponts. S'ha intentat diverses vegades dialogar amb ETA, des d'allò d'Argèlia fins allò de Suïssa. Van fer una treva trampa per dialogar i no tingui cap dubte que Batasuna és ETA.

Per què tenen diputats convictes d'assassinat i regidors detinguts quan anaven amb la pistola a la mà a fer les seves malifetes? Vostè diu: què farem amb els votants de Batasuna; crec que això no ens ha de preocupar, votaran al PNV que són el mateix.

Vostè es pregunta que si té un enemic amb qui té fortes discrepàncies, què pot fer? eliminar-lo o buscar el diàleg. Què li contestaria Ernest Lluch si pogués fer-ho? Home més dialogant que ell i li van tirar dos trets.

Senyor Puig, jo crec que si no ho arregla la policia, no tindrà solució. Que durarà trenta anys més? és possible, amb els fanàtics que peguen la seva mare perquè defensen les víctimes del terrorisme, no hi ha res més a fer, bé sí, es pot fer un corral a l'illa de Cabrera i tancar-los allà. ■

Agenda Cultural de l'Urgell

Central de Disseny Tàrrega

El passat mes d'agost, Central de Disseny, SL publicava, a través de l'Agenda Cultural de l'Urgell, la programació d'activitats culturals de la comarca, i per error, no va incloure el programa de la Festa Major d'Agramunt. El mateix error es va plasmar en l'anunci que publicava el Consell Comarcal de l'Urgell al quinzenal Comarques de Ponent.

Davant la reacció que vàrem poder comprovar a través de l'editorial de la revista *Sió* del passat mes d'agost, Central de Disseny, SL vol deixar palès que, immediatament a la detecció de l'error de no incloure el programa de la Festa Major d'Agramunt a l'*Agenda Cultural de l'Urgell* i a l'anunci del Consell Comarcal de l'Urgell al quinzenal *Comarques de Ponent*, es van prendre les mesures adients per tal de pal·liar un "oblit" que pot tenir tothom.

En primer lloc, recalquem que els dies anteriors a la Festa Major d'Agramunt es va distribuir per la població una nova publicació de l'Agenda Cultural de l'Urgell on constaven tots els actes de la Festa Major, publicació que es va realitzar dies abans del que corresponia i que es va distribuir urgentment per tal que tothom disposés del programa abans de l'inici de la Festa Major.

Volem remarcar que el Consell Comarcal de l'Urgell no té cap responsabilitat en l'omissió d'aquell programa i que l'assumim com un error que al seu moment ja va ser rectificat. ■

Gràcies, bombers

Roser

Senzillament quatre paraules d'agraïment pels nostres bombers d'Agramunt.

Com de tots és sabut, les seves tasques són moltes i diverses, però n'hi ha una en particular de la qual en vull fer ressò: el rescat d'animals.

Jo mateixa quan els he necessitat per rescatar un gat que s'ha enfilat en un lloc determinat i no pot baixar, o un gos que ha caigut en un pou i no pot pujar, per exemple, sempre han estat a punt com si d'un foc es tractés, i, amb professionalitat, fermesa i valentia, han aconseguit alliberar-los sans i estalvis.

Gràcies per tot, bombers! No canvieu. Seguiu al peu del canó.

Afectuosament. ■

SISTERÓ
Xalet en venda de nova construcció. Parcel·la de 400 m². 5 hab., 2 banys, cuina, gran menjador, garatge per 2 cotxes.

AGRAMUNT
Excepcional pis de 160 m². 5 hab., 2 banys, gran menjador, acabats de luxe i pàrquing.

AGRAMUNT
Pis de 70 m². Baixada Mercadal. 3 habitacions, 1 bany, cantoner

AGRAMUNT
Hort en venda totalment tancat. 800 m². Caseta d'obra en perfecte estat. Passadissos pavimentats. Preu: 9.015 €

TÀRREGA
Bonics apartaments en venda a 100 metres del Pati. Acabats de qualitat. Preu: des de 63.100 €

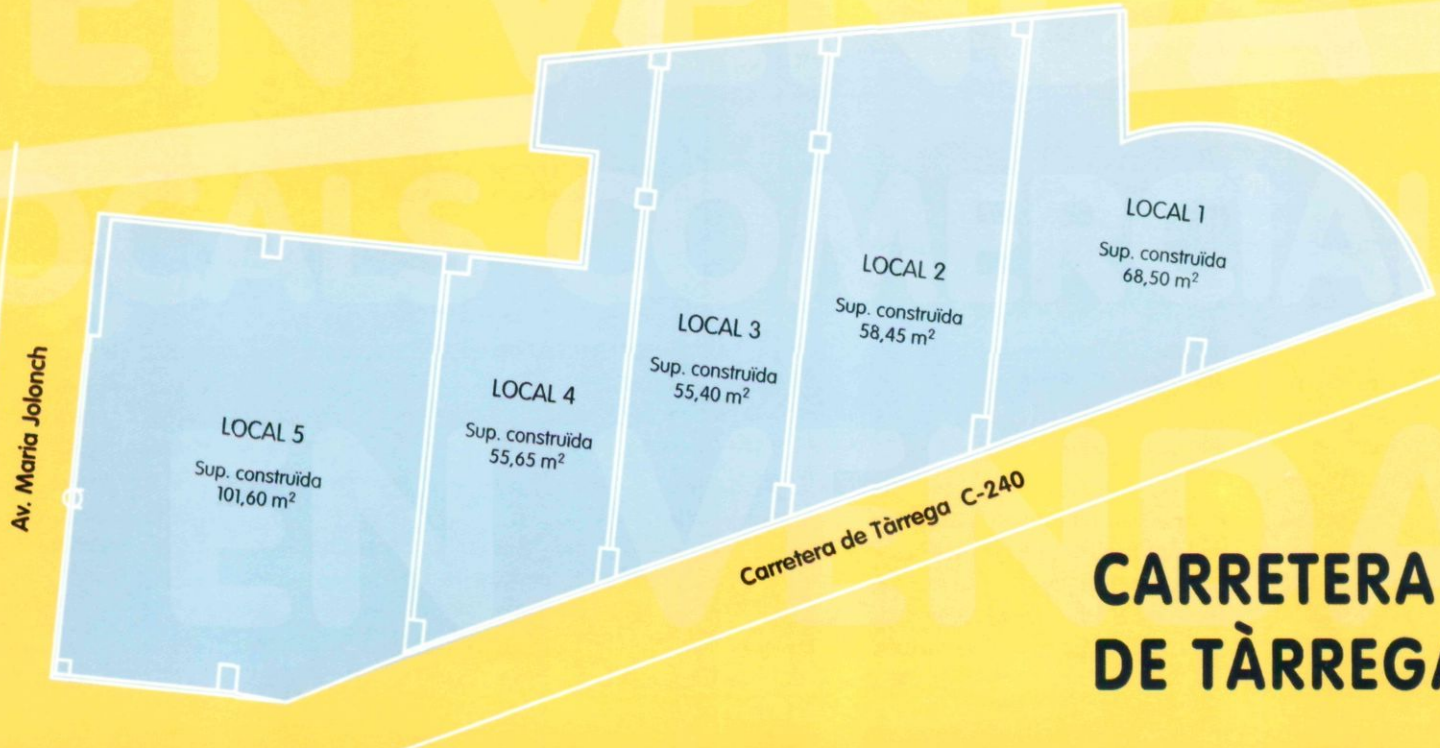
AGRAMUNT
C/ de l'Institut. Local en lloguer.

AGRAMUNT
Av. Catalunya. Local en lloguer. 45 m². Ideal per a qualsevol activitat.

AGRAMUNT
Ctra. d'Artesa. Gran casa en venda. Nova construcció. Grans terrasses.

FINQUES AGRAMUNT

LOCALS COMERCIALS EN VENDA



CARRETERA DE TÀRREGA

C. Àngel Guimerà, 26, baixos · 25310 Agramunt · Tel. 973 392 122 - 973 391 734 · Fax 973 392 122
E-mail: finquesagramunt@terra.es · www.finquesagramunt.com

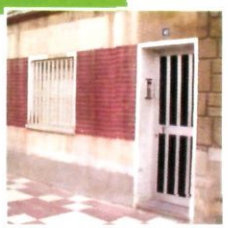
Tria amb nosaltres

Casa a Butsènit
En venda,
totalment reformada

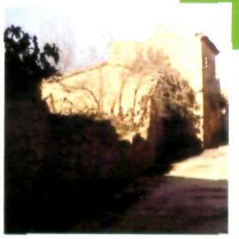
Local a Agramunt
Per lloguer
de més de 110 m^2

Terreny a Preixens
Terreny Urbà de 820 m^2

Local a Agramunt
Lloguer al C/ Sabateria



Pis a Agramunt
En venda a l'Avda.
Agustí Ros



Terreny a Agramunt
A Ronda de Molinal, 514 m^2.

Local a Agramunt
Lloguer o compra,
500 m^2 i terreny

Casa a Agramunt
2 pisos, amples terrasses,
parking i terreny

Casa a Gualter
3 habitacions, celler,
2 banys, terrassa

Pis a Castellserà
4 habitacions,
calefacció, traster,
parking.

Terreny a Butsènit
Finques en venda
de secà i regadiu

Terreny a Ossó de Sió
Terreny urbà, molt cèntric

Parking a Agramunt
Lloguer al C/ Estudis Vells

Pis a Agramunt
Nou en Venda, calefacció, 3 habit.
terrasses, parking, traster.

SERVI IO
FINQUES

AGRAMUNT - Telf. 973 39 23 24

Crònica del 45è Aniversari

Del 16 al 21 de setembre

Ha estat una setmana rodona. Hem pogut celebrar el 45è aniversari segons estava previst. Ha estat una festa plural i participativa. Ha estat una setmana esportiva, cultural, tècnica, folklòrica i plena de records dels 45 anys. També han estat unes jornades obertes per a noves projeccions de l'empresa.

Dies 17 i 18

Obrir les portes per poder visitar la planta productiva va ser un encert, un cop vist la important vinguda d'agramuntins i persones d'altres indrets per visitar-la, els quals mostraren un significatiu interès per tots els processos i les noves màquines.

Dia 20

La climatologia també va voler respectar la programació. Va començar a ploure quan la portada al carrer d'una part de la festa ja s'havia acabat. A la Plaça del Mercadal vam gaudir d'una exhibició de danses populars catalanes interpretades de forma magistral per la colla Estol, molts agramuntins ens vam quedar bocabadats i la gent forana va expressar el seu entusiasme i admiració per la mostra.

Nostàlgia per a molts i comentaris entre el nombrós públic. S'escoltaven frases per explicar les imatges que anaven sortint a la pantalla on es projectava una pel·lícula resumida de la història del Grup Consist.

Dia 21

El fet de matinar va tenir dues vessants; l'esportiva, amb un quadrangular de futbol sala disputat pels empleats de l'empresa repartits en 4 equips –impressores, tubs, "fondos" i oficines– tots ells gent de primera. L'altre front estava ubicat al pàrquing de la fàbrica, uns incansables col·laboradors servint un magnífic esmorzar per als matiners i ells agafant forces per preparar l'aperitiu tradicional que es fa cada any.

L'acte principal de la festa es va realitzar dins de la planta productiva, sota un mural on s'observava una esplèndida panoràmica de la fàbrica, s'inicià amb la celebració d'una missa, on es va tenir un record per als que ens van deixar en el pas dels anys.

Seguidament, el senyor Joan Llurba va dirigir unes paraules de benvinguda i agraïment per l'assistència al personal, familiars, empreses col·laboradores i als convidats que per motius molt puntuals eren presents, les empreses Indústria Paperera Nesa, SA de València, Billerud de Suècia, les dues fabricants de paper per a sacs, la firma alemanya Windmöller&Holscher fabricant de maquinària per a sacs i la firma nord-americana Bemis, també fabricant d'envasos de paper.

Com també és costum a Grup Consist tots els anys es fa entrega de les medalles de plata, or i or brillant a les persones que fa 5, 10 i 25 anys que treballen a l'empresa, aquest any han estat 29 i també plaques de reconeixement per als qui s'han jubilat.

L'assistència de les empreses de València i estrangeres cal considerar-la com un fet puntual i com a tal també elles van voler deixar constància de la seva presència. Les paraules de felicitació i de reconeixement eren comunes en totes elles, cadascuna, però, va fer matisacions segons el sector on pertanyen.

Nesa, empresa participada per Grup Consist, ens diu que vol continuar essent el principal i més fidel proveïdor de paper.

Billerud, un dels millors fabricants de paper del món, va dir molt clar que per a ells és un honor poder tenir entre els clients més amics a Grup Consist.

Windmöller&Holscher ens va dedicar els elogis de considerar la nostra empresa i la planta productiva de sacs de paper, una de les primeres i més ben dotades del món.

Membres de la delegació de BEMIS CO.INC (EE.UU).

Representants de les firmes WINDMÖLLER&HOLSCHER i LAPEYRA&TALTAVULL.

GRUP CONSIST, S.A.

Representants de la firma sueca BILLERUD.

Entrega dels certificats lliurats pel governador d'Arkansas (EE.UU).

La nord-americana Bemis és un significat client, i a més col·laborador en les tasques d'intercanvis de tècniques en la fabricació de sacs entre el mercat europeu i nord-americà. Des de fa dos anys es mantenen contactes entre ambdues empreses.

El governador de l'estat d'Arkansas, lloc on Bemis té una de les plantes productives, i a causa de les col·laboracions mantingudes, ens ha fet arribar aquests dies, un certificat d'agraïment i reconeixement a la nostra empresa i un altre a tot el personal de Grup Consist per als coneixements i aportacions compartides entre Agramunt i Crosset (Arkansas). Ens diuen que els sacs fabricats a Consist són els millors del mercat nord-americà.

No cal dir que els obsequis i records foren presents en la vetllada i que el més significatiu i apreciat fou el que els empleats van regalar a la direcció.

Amb un aperitiu per a tots els assistents on es va poder observar tot el que els organitzadors havien preparat, el passat, el present i el futur eren una constant en les converses de tothom.

Als invitats vinguts de fora els van ser mostrats durant la tarda del dissabte, l'església, l'Espai Guinovart i el museu d'etnologia de la nostra Vila.

Al vespre, i com a cloenda de la celebració del 45è aniversari, tots els empleats, familiars i invitats van acompanyar la direcció del Grup Consist en un sopar de gala on es va comptar amb la presència del batlle de la vila, el senyor Josep M. Fernández i París, el qual felicità el senyor Joan Llurba per la trajectòria empresarial realitzada i per tothom coneguda, esperant que el futur de l'empresa pugui ser tan pròsper com tots els projectes que s'estant portant a terme.

L'agraïment de l'empresa a tots els qui fan possible que Consist camini endavant, que es continuï amb l'esperit entusiasta necessari per aconseguir les fites que estan marcades per al futur proper i que la pau, salut i treball siguin bons companys per caminar cap al 50è aniversari.

Discurs del representant dels treballadors.

Pastís d'aniversari, sopar de gala.

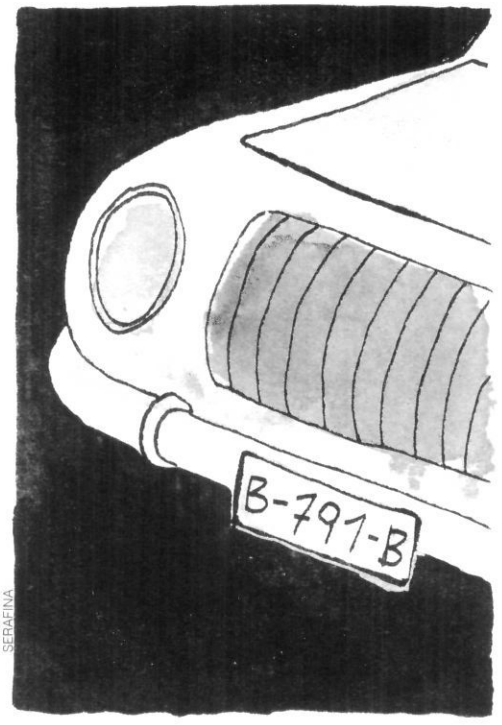
La bufetada

▮ Maria Salamiento

Hi havia dos moments a l'any en què canviava el jugar a les eres i les cabanes per donar tombs pel poble: per Nadal i per la Festa Major. Gaudia rondant pels carrers fascinat pels preparatius que es feien a les botigues i als carrers per l'arribada d'aquestes dues dates màgiques.

El record més viu que m'ha quedat al llarg dels anys, però, no té res a veure amb els llums de colors i els guarniments dels aparadors per Nadal ni amb les banderes dels carrers ni els gegants que anàvem a veure una vegada i una altra a l'Ajuntament els dies previs a la Festa Major. Té a veure amb la primera bufetada que mon pare em va donar. La primera bufetada de veritat, vull dir. Fins aquell dia havia rebut algun que altre calbot donat sense gaire convicció. Però aquell primer dia de la Festa Major, de no sé ben bé quin any, va ser un mastegot amb tota la regla, d'aquells que fan més mal per la mala bava amb què són donats que pel mal físic del propi càstig.

Aquella vigília de Festa Major, vaig arribar a casa eufòric després de la traca i els focs japonesos (no entenia per què n'hi deien així, ja que per molt que mirava no vaig veure enlloc cap japonès). Només obrir la porta em va arribar a les narius la flaire inconfusible de festa gran produïda pels canelons que feia la mare. Vaig anar corrent cap a la cuina i anava seguint la mare d'un costat a l'altre per no perdre'm cap detall de l'elaboració d'aquells exquisits menjars. El pare, mentrestant, estava assegut en el seu racó habitual llegint el diari i parlant amb la mare al mateix temps. Generalment jo no prestava atenció a les seves converses, però vaig sentir que parlaven del tiet de Barcelona i això em va interessar. El tiet de Barcelona era per a mi una espècie d'heroi. Només el veia de Festa Major en Festa Major i alguna vegada entremig si es produïa algun fet excepcional, com quan es va morir l'avi. El tiet parlava amb un accent que als meus ulls el feien distingit. Fins i tot deia paraules diferents a les nostres, de les tomates, per exemple, en deia "tumaquets" i en lloc de dir vas



SERAFINA

d'aigua, deia got d'aigua. Sempre anava mudat i parlava amb un to de veu alt i contundent, molt segur de si mateix. Jo era "el seu nebudet preferit" i sempre em duia un regal. El tiet de Barcelona arribava l'endemà i em va estranyar que el pare en parlés com si li sabés greu.

– Ja ho veuràs, ja! Arribarà amb el seu cotxàs nou de trinca i voldrà fer-m'hi pujar.

– Però és normal que te'l vulgui ensenyar. Al cap i a la fi és ton germà, no?

– Qui s'ha comprat un cotxe? –vaig preguntar a la mare.

– El tiet de Barcelona.

Mentre em contestava em va apartar amb el braç del davant de la carn picada. El pare continuà,

– Però és que només ho fa per demostrar-nos que ell ha arribat a ser algú important! Que no sap que amb el que costa el nostre tractor em podria comprar tres cotxes com el seu?

Què és pensa? Que perquè sempre va de vint-i-un botó i no té durícies a les mans és més que jo? Doncs saps què et dic?, que si aquest "milionetis" té més, que mengi dues vegades, home!

Això no ho vaig acabar d'entendre. No sabia que els rics mengessin dues vegades. Vaig pensar que tanmateix era un avantatge no ser ric. Ja em costava Déu i ajuda acabar-me el dinar que em posava la mare! Tampoc no acabava d'entendre perquè estava enfadat el pare. Si sempre que veia el tiet li feia unes grans abraçades! I quan tornava a marxar l'omplia de coses de l'hort, perquè el tiet li deia que l'únic que envejava al pare era el menjar sa del nostre "publet". Segur que era una altra cosa, però com que jo era petit no entenia les coses dels grans. Jo només sabia que a casa estimàvem tots molt el tiet. I jo esperava impacient la seva arribada perquè m'expliqués més històries d'aquell lloc fantàstic on viu. Sempre diu que hi vagi a passar alguns dies, però el pare li contesta que més endavant, que encara sóc massa petit.

Mentre marxava a jugar encara vaig sentir el pare que li cridava a la mare:

– Ja t'ho dic jo, només és que un desgraciat i un mitjamerda.

L'endemà ens posàrem tots ben mudats i ens vàrem asseure al menjador. Ni el pare ni la mare no deien res i feien una cara que no era pas de Festa Major, més aviat semblava d'enterrament. Jo no m'hi vaig capficar i jugava a comptar les rajoles.

Llavors va sonar un clàxon i el pare i la ▶

◀ mare es varen aixecar com empesos per motlles. Vàrem sortir al carrer i allà hi havia el tiet de Barcelona assegut al volant d'un impressionant cotxe, que tenia una estrella al davant i que a mi em va semblar que devia servir per fer punteria.

Llavors vaig veure clar que el pare també se l'estimava tant com jo al tiet, i quines riallades! I vinga abraçar-se i preguntar-se com es trobaven.

Després de les sardanes vam tornar a casa i jo em vaig asseure al costat del tiet per no perdre'm cap de les seves paraules i per ensumar aquella colònia que duia; feia una olor diferent de la d'aquella ampolla gran que es deia "a granel" amb què la mare em xopava els cabells en pentinar-me. No parava de parlar, donava consells al pare, li deia què bonica que estava la mare... fins que a les postres em va posar la mà a l'espatlla i em va dir:

– Nanu, cada cop creixes més. Algun dia has de venir a Barcelona amb el tiet.

El pare va dir que més endavant, com sempre, i el tiet continuà:

– Ja has pensat què voldràs ser quan siguis gran?

No, no ho havia pensat mai, però no em va costar gens ni mica decidir-me:

– Jo vull ser un desgraciat i un mitjamerda com tu, tiet.

Ni tan sols vaig tenir temps d'acabar la frase, que em vaig trobar amb la cara empastifada de macarrons i de beixamel que em gotejava nas avall per l'impuls del mastegot que m'acabava de donar mon pare. ■

Hi ha gent que està de desgràcia

▮ Jordi Viladot Puig

El fet va passar a Barcelona a la cruïlla dels carrers Ronda General Mitre-Mandri.

El conductor d'un automòbil va creuar el carrer a poc a poc i amb el seu semàfor verd, però de cop i volta un turisme se li creuà i l'envestí. Tot plegat poca cosa: un ensurt i bonys a la carrosseria.

Però darrere de l'automòbil hi circulava una moto conduïda per un noi jove que no va poder frenar a temps i se li tirà al damunt. També poca cosa.

Els tres vehicles aparcaren on varen poder i telefonaren a la policia municipal. Mentre l'esperaven, el noi donava mostres d'una preocupació desproporcionada al fet. Un dels conductors li va preguntar:

– Però noi, què et passa que estàs tan preocupat?

I li respongué:

– És que acabo de sortir del taller on han fet un repàs general a la moto i l'he pagat dels meus estalvis.

Al cap d'una estona el noi va dir, als altres conductors, que anava a casa a buscar el seu pare perquè l'ajudés en els tràmits. Hi anà amb la seva moto, doncs funcionava bé.

A la mitja hora arribaren pare i fill amb taxi. El noi encara més preocupat, quasi plorós.

– Però noi, què et passa ara?

– És que en anar pel meu pare he deixat la moto a sota de casa i me l'han robada.

Al cap d'uns mesos es trobaren els tres accidentats al Palau de Justícia per resoldre l'accident. El noi estava trist, plorós, ensorrat.

– Però noi, encara et dura la contrarietat?

– Allò de la moto ja m'ha passat, el mal d'ara és que s'ha mort el pare.

Hi ha gent que està de desgràcia. ■

Tallers Bertran, S.L.
SEAT
GRUP VOLKSWAGEN
Audi
SKODA AUTO
Més de 200 vehicles d'ocasió a la seva disposició procedents de la Red Seat - Audi - VW - SKODA
Av. de Catalunya, 15 • 25310 AGRAMUNT (Lleida) • Tel. 973 39 02 86 Fax 973 39 03 24

BELLESA DENTAL

DOLÇA dent

Jordi Freixes i Montse Corrales

ODONTÒLEGS

HORARI:
DILLUNS, DIMARTS,
DIMECRES, DIVENDRES
(de 9h. a 13h. i de 15:30h. a 20:30h.)
DISSABTE (de 9h. a 13h.)
Hores a convenir

Av. Agustí Ros, 2 Bx.
25310 AGRAMUNT (Lleida)
Tel. i Fax 973 391 749

PALVI

Fabricació d'equips per la recollida
i transports de residus

Polígon Ind. par. 27 - Tel. 973 39 12 48 - Fax 973 39 16 38 - AGRAMUNT

ROS ROCA S.A.

ELS ESPECIALISTES EN EQUIPS
PER A SERVEIS
MUNICIPALS I INDUSTRIALS

HOTEL * BAR
RESTAURANT

BLANC & NEGRE 2

Ctra. Cervera, s/n.
25310 AGRAMUNT

Telf./Fax 973 39 12 13
(3línies) Urgell

RELLOTGERIA - JOIERIA

esteve
llagunes

qualitat & disseny

CARRER SIÓ, 6 - AGRAMUNT - TELF. 973 39 02 61

FERRETERIA MOLINET

Ctra. d'Artesa, 1 - Tel. 973 390 458 - Tel. i Fax 973 390 662

CORRETGES
RODAMENTS
CARGOLS
EXTINTORS
PINTURES

MÀNEGUES
E I N E S
MATERIAL
ELÈCTRIC
PLÀSTICS

AGRAMUNT - LLEIDA

Tallers Joan Jové i Solé

C/ del Clos, 10
Tel. 973 39 06 01 • Fax 973 39 11 51

INDÚSTRIES JOVÉ-BALASCH, S.L.

Oficines: C/ de la Comtessa Aurembiaix, 7
Fàbrica i magatzem: C/ Indústria, 4, 6, 8
Tel. 973 39 25 39
E-mail: jovebalasch@ctv.es

25310 AGRAMUNT

ECA
Empresa Registrada
741/ER/07/00
UNE-EN-ISO 9001

Sensació de benestar

J. Pijuan

En Viladrau Aiguamoll dormia tan profundament que si algú el pogués veure en aquell moment, diria que ni un terratrèmol el podria despertar. Havia agafat el son només ficar els peus dins el llit. Qualsevol que es pensés que havia sucumbit a la fatiga d'una dura jornada de treball, s'estaria equivocant de ple a ple perquè en aquell moment en Viladrau Aiguamoll es trobava en plenes vacances i la seva idea de fer vacances era no donar cop en tot el sant dia. Així que la son que l'aclaparava li vindria més de no fer res que d'una altra cosa.

Tip del soroll de la ciutat, dels continus embussos del trànsit i de les aglomeracions de la gent, havia decidit passar les vacances lluny de tot aquell enrenou: en plena natura. Així que, quan va arribar el moment, va agafar ben content la seva caravana i es dirigí cap a la muntanya. No optà per anar a un dels típics càmpings que hi havia a la vora, sinó que es va decidir per anar cap a altres indrets més remots de la muntanya. Per camins de cabres anà bosc endins fins que va arribar a una clariana per on transcorria mansament un petit rierol. La visió d'aquell indret fou tan plaent i encisadora als seus ulls que va decidir quedar-s'hi. S'estacionà a la vora del rierol mateix. Sabia que no ho havia de fer per precaució, però estava ben segur que no passaria res, doncs l'home del temps havia anunciat bon temps per als pròxims dies i gens de pluja a la vista.

S'hi trobava bé en aquell lloc. Malgrat la sequera que s'arrossegava durant tot l'estiu, la natura semblava resistir els embats del sol i es mantenia plena de vida. Passava el temps deambulant per aquells verals amunt i avall respirant la fragància que emanava del lloc. De tant en tant anava a pescar en una tolla que hi havia a prop; però allò que es diu pescar pescar, res de res, perquè tot d'una deixava la canya plantada i s'estirava a la fresca d'una ombra a fer una becaina. Amb les ganes que tenia de treballar deixava la seva imaginació vagar pel llim i es despreocupava de tot.

A la setmana que era allà el temps semblà voler canviar. El cel començà a transformar-se amb la irrupció d'espessos núvols que anaven avançant inexorablement. Durant un parell de dies el cel va romandre cobert per aquella catifa grisosa, però sense ganes de voler ploure. Al tercer dia va ser diferent, així amb un lleu plugim que s'anà estenent amb el pas de les hores. En Viladrau Aiguamoll va haver de romandre tot el sant dia dins la caravana a resguard de les inclemències del temps. Les hores se li feien més i més eternes dins d'aquella gàbia encerclada per una cortina d'aigua cada cop més espessa i a mesura que s'esdevenien l'anava envaint una somnolència que, quan va arribar el moment, va obligar-lo a allitar-se sense més contemplacions.

En Viladrau Aiguamoll havia agafat el son com si res mentre a fora continuava plovent sense parar. Des del llit estant, el seu subconscient percebia com l'aigua xocava contra la caravana, però sense donar-hi la més mínima importància. Ni tan sols es va immutar amb el gran rebombori de la calamarsa que va caure durant uns minuts.

La pluja s'intensificava per moments. A mesura que la nit s'esdevenia, el cabal del rierol va anar adquirint proporcions desmesurades fins arribar a desbordar-se. El que fins llavors havia estat un insignificant corrent d'aigua s'havia transformat en poques hores en una enfurismada riuada que s'enduia per davant tot el que trobava al seu pas. La crescuda del riu abraçà de ple la caravana que començà a lliscar per la seva superfície a un destí incert. En el seu interior el jove Viladrau Aiguamoll romania completament adormit i el seu rostre mostrava una tranquil·litat absoluta.

Durant dies els mitjans de comunicació van parlar molt d'aquella riuada. Els estralls que va ocasionar van ser enormes i van ocasionar unes pèrdues econòmiques milionàries. Malgrat l'envergadura, sols es lamentà la desaparició d'una persona que es creia que feia càmping per aquella zona. A hores d'ara els equips de rescat encara l'estan buscant. ■

CLÍNICA PODOLÒGICA
PEUsà
TERE TORNÉ CORTÉS
Podologia: • Durícies, ulls de poll...
• Plantilles correctores, etc.
Infermeria i Anàlisis Clíniques
Acupuntura i Logopèdia
HORARI:
De dilluns a divendres:
9-13 i 15'30 a 20'30 h
Horari a convenir
C/. Comtes d'Urgell, 4 - Tel. 973 39 26 89
AGRAMUNT

PINTURA DECORATIVA I INDUSTRIAL
Vladimir Triquell Cases
C/. Estudis Vells, 4, 1r
25310 AGRAMUNT (Lleida)
Telèf. 973 39 22 18

porc casolà - embotits i pernil

artesà Cal Sera xarcuter

Carrer Sant Joan,7 t 973 39 01 85 Agramunt
Carrer Fondandana n.2 t 973 39 27 28 Agramunt

ESPORTS

- Xandalls
- Sudaderes
- Forros Polars
- Polos
- Equipacions
- Guants

i...

SERVEIS

Consumibles • d'Informàtica
Material • Papereria
Material Escolar •
Fotocòpies •
Fax •

Avgda. Jaume Mestres, 21
25310 AGRAMUNT (Lleida)
Tel./Fax 973 39 21 73

Serralleria Figueres

JAUME FIGUERES JUMELA - C. DELS HORTS, 6
25310 AGRAMUNT - TEL. 973 39 10 12

Calçats Mary

Tot això ho trobareu a...

C/. Àngel Guimerà, 5
Tel. 973 39 20 55
AGRAMUNT (Lleida)

COMPLEMENTS ESPORTIUS
MARROQUINERIA
BOLSOS - MALETES VIATGE
PERFUMERIA (novetat)
LLAMINADURES

calefacció
fontaneria
electricitat
electrodomèstics
mobles de cuina i bany

F. Vilanova

Àngel Guimerà, 13 - Telf./Fax 973 39 08 90 - 25310 **AGRAMUNT**
Prat de la Riba, 6 - Telf. part. 973 39 02 23 - 25316 **PREIXENS**

Elaboració artesana de torrons i massapans

TORRONS FELIX ARTESANS

Obrador: C. Comtessa Aurembiaix, 5
Tel. 973 / 39 03 19
AGRAMUNT

MAQUINÀRIA AGRÍCOLA

JOSEP MARTORELL

Comença el nou curs

IES Ribera del Sió AGRAMUNT

El dilluns 16 de setembre l'Institut de Batxillerat «Ribera del Sió» ha tornat a obrir les portes amb renovades il·lusions i projectes: ha començat el curs acadèmic 2002/2003. S'han iniciat les classes a jornada completa amb tota normalitat i sense cap incidència remarcable. De fet l'activitat havia començat el dia 3 de setembre, només per al professorat, que durant dues setmanes ha estat preparant i organitzant diversos aspectes del nou curs.

El Claustre és format per 34 professors/es. Enguany el nombre total d'alumnes matriculats inicialment és de 286, repartits de la següent manera:

– Ensenyament Secundari Obligatori, 225: 1r. d'ESO = 48, 2n. d'ESO = 48, 3r. d'ESO = 80, 4t. d'ESO = 49.

– Batxillerats, 61: 1r. de Batxillerat = 24, 2n. de Batxillerat = 37.

Creiem que no ha de ser notícia l'organització del centre ni el treball a l'aula amb els alumnes del dia a dia desenvolupant els currículums de les diverses matèries, tot i que aquestes són les tasques més importants que es realitzen amb els joves i adolescents per aconseguir la seva formació. Voldríem donar a conèixer, però, aquelles altres activitats que es realitzen al centre, paral·leles a les classes convencionals, que són un complement necessari per la formació integral dels alumnes. Aquests tipus d'activitats que en molts aspectes ens singularitzen com a centre, també són conegudes com currículum transversal perquè els seus objectius educatius es poden enquadrar alhora en diverses assignatures. Per realitzar-les durant el curs, implica a vegades que vinguin al centre professionals d'altres matèries i especialitats a impartir els seus coneixements i experiències i sovint que portem els alumnes a fora del recinte educatiu per conèixer altres realitats, siguin del món laboral, cultural o de lleure, molt diferents d'allò que estan habituats. Com a fets més rellevants durant aquest curs, el centre participa en aquests projectes educatius:

– ***Projecte Escoles Verdes***. És una eina pedagògica per dissenyar plans de treball relacionats amb el medi ambient, sempre integrats en els plans d'estudis. És impulsat pel departament d'Ensenyament i el departament de Medi Ambient de la Generalitat de Catalunya i té com a objectiu la sensibilització de l'alumnat envers la problemàtica mediambiental actual i fer-la extensible a les famílies i el municipi en general. Aquest projecte va començar el curs 2001-2002 amb diverses activitats i tindrà continuïtat aquest any i en cursos successius.

– ***Projecte SÒCRATES de la Unió Europea: COMENIUS 1***. *«Des del Mediterrani al mar Bàltic: cultura i tradicions»*. L'IES Ribera del Sió és el centre coordinador durant els pròxims tres anys d'un nou **COMENIUS 1** dins del programa europeu de suport a l'educació més general del SÒCRATES.

Els socis europeus d'aquest nou programa que s'inicia aquest curs són dos instituts europeus: L'ITC Alessandro Volta de Bagno a Ripoli (Itàlia) i Kadainiai Mikalojus Dauksa Scholl (Lituània).

Durant aquest any, el tema central sobre el qual es treballarà el projecte seran el de l'olivera i l'oli. Les llengües que s'empraran per portar a terme els treballs i les diverses activitats seran: el català, el castellà, l'italià i l'anglès.

Segur que l'experiència serà profitosa per a tots els instituts europeus que col·laboren al desenvolupament del projecte.

– ***Projecte SÒCRATES de la Unió Europea: Lingua Acción C***. És un programa educatiu europeu de suport al coneixement de llengües estrangeres, en el nostre cas l'anglès. Des del dia 1 d'octubre fins al dia 31 de març tindrem al nostre centre Diesbeth Ramon, de Bèlgica, com a ajudant de conversa d'anglès. Assistirà una hora setmanal a les classes de crèdit comú de llengua anglesa de tots els cursos de l'ESO i també a les del Batxillerat. ■

SASTRERIA CONFECCIONS FIBAL

Com sempre, els ofereix l'última novetat amb la màxima qualitat.

Plaça del Pou, 14 AGRAMUNT Tel. 973 39 07 36

L'Espiga llibreria papereria

Plaça del Pou, 2
AGRAMUNT
Tel. i Fax 973 39 04 25
Tel. part. 973 39 24 72

La cadira i la mare

▮ Josep Mora Castellà

Serafina Balasch exposa a la vila d'Agramunt dins de l'Espai Guinovart. Des de fa una pila d'anys "la Sera" mostra la realitat quotidiana en aquesta revista amb dibuixos de la vida diària que van seguint el pas de les estacions i dels festanyals. Aquest treball metòdic, mes rere mes, mostra la pauta de treball, on mètode i experimentació són dues de les bases d'allò que realitza.

A Agramunt ha fet vàries exposicions; algunes ja les vaig comentar en el seu moment per conèixer l'obra. No obstant, per entendre més bé la Sera com a persona, és bo adonar-se d'alguns detalls; com és el cas dels alumnes que han passat pel seu taller, bona part dels quals avui es dediquen al món de l'art: Olga Cortadelles, Montse Guerrero, Ramon Guixé, Mireia Corrales, Rosa Marsà, entre altres. Fa temps la vaig definir com una "agramuntinista", perquè col·labora amb entitats de la vila, com Teatredetics, i es preocupa pel patrimoni cultural, com quan va fer un muntatge amb Ramon Guixé i Montse Guerrero per donar un toc d'atenció respecte l'estat dels Safareigs públics de la vila, veritable joia arquitectònica. També podem afegir que és present des de 1994 a les trobades bianuals d'artistes de les Pallargues, on cada any obsequia els organitzadors amb uns gravats commemoratius. Aquests són exemples de la seva generositat.

En aquesta ocasió, la Serafina eleva a categoria artística un dels objectes més utilitzats, més ricament dissenyats al llarg del temps i que hi ha a cada casa al voltant d'una taula: la cadira. Aquest moble apareix representat entre un equilibri de figuració i d'abstracció, junt amb una original, alegre i atractiva combinació de colors. La tècnica és fruit d'una experimentació que va començar a tastar amb el treball que va fer sobre les llavors. Quan un es pregunta el perquè ha escollit la cadira, és quan apareix la seva obertura envers els altres. La cadira com a element que propicia el diàleg; la cadira que cap al tard moltes mares i iaies treuen al carrer per conversar; la cadira és iniciadora de moltes històries; la cadira està lligada a la tertúlia, a l'intercanvi d'idees, a la pau que tanta falta ens fa... D'aquesta dimensió genèrica, l'artista passa a una altra de més personal: les converses amb la seva mare, que són l'objectiu d'aquesta exposició. Un homenatge, doncs, a la mare que li dóna suport incondicional en la difícil professió de l'art; un homenatge a la que s'ha mostrat com la més "fan" envers l'artista, i que, alhora, li fa de secretària a Agramunt, donat que la Serafina viu a Saragossa des que un artista aragonès, en Gerardo, li va conquerir el cor.

JOSEP BERTRAN

La Serafina i la seva mare, a qui dedica l'exposició.

Aquesta exposició provoca converses com la que vaig tenir amb els amics Ramon Roqué i la Rosa; nosaltres ens preguntàvem per la relació de les cadires buides i el mot converses; cosa que pot semblar una contradicció. La Sera utilitza un recurs literari per donar vida a un objecte. Us imagineu quants secrets guarden les cadires? Gairebé tants com els murs. Ells i elles, si parlessin, escriurien la història.

L'exposició abasta tres dimensions. És com si unes cadires trapelles haguessin volgut sortir una nit de l'Espai per conèixer Agramunt i, en ser vistes, s'haguessin quedat petrificades de l'ensurt. I si no us ho creieu, com pot ser que siguin unes cadires fetes com un dibuix a mà alçada o en esbós? I si no, pregunteu a un dels municipals que les varen veure.

Molta gent coincideix que la qualitat artística de la Serafina ha millorat; i és perquè en aquesta ocasió exposa imatges dels més íntims records: de la casa on ha viscut i on viu, els objectes estàtics i les persones que, com a elements dinàmics, no representa sinó que deixa per a la imaginació i el record.

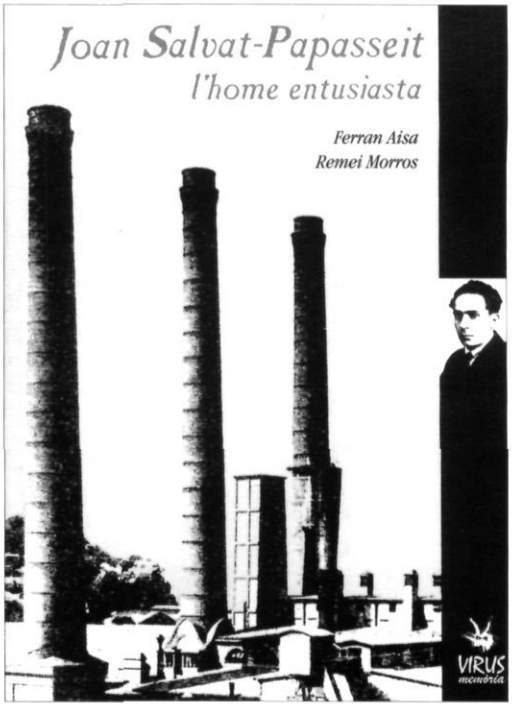
El seu treball polifacètic, no oblidem que també és il·lustradora de llibres, com en *Un menjar celestial, la història dels torrons d'Agramunt*, de Ricard Bertran o en un d'anterior que té en cartera amb un altre agramuntí (que esperem poder veure ben aviat), ens demostra que sempre vagi per feina, que sigui positiva i mai no l'hàgim vist enfadada. Tot i que això no vol dir que no se l'hagi de protegir, de promoure o de donar-li suport; perquè, al capdavall, tot el que fa per Agramunt crec que no té preu.

Permeteu-me que acabi aquestes ratlles dirigint-me a l'artista. Serafina, la teva exposició m'ha recordat la padrina asseguda a la cadira, contemplant el pas del temps. Gràcies per fer-nos tornar records mig oblidats. ■

Quan la poesia és un esclat

▮ Joan Puig i Ribera

FERRAN AISA i REMEI MORROS,
Joan Salvat-Papasseit, l'home entusiasta
Virus editorial, Barcelona (març, 2002)
327 pàgines.



Joan Salvat-Papasseit, l'home entusiasta és una biografia que omple un buit important en la bibliografia de les lletres catalanes. El poeta avantguardista per excel·lència encara no gaudia d'un volum que expliqués la seva vida. Ara, de la mà de dos estudiosos podem conèixer qui fou Salvat-Papasseit i entendre'l en el context social que visqué.

Ferran Aisa i Remei Morros són una parella instal·lada a Barcelona, però amb un bon lligam a la Ribera del Sió, ja que ella nasqué a Preixens on residí uns quants anys i on han anat a passar els darrers estius al costat de la mare de la Remei.

En Ferran, nascut a Barcelona, és historiador, poeta i periodista. Ha publicat dos llibres més d'història: *Francesc Ferrer i Guàrdia i l'Escola Moderna* (conjuntament amb Pere Solà) i *Una història de Barcelona, l'Ateneu Enciclopèdic Popular (1902-1999)*, que meresqué el Premi Ciutat de Barcelona d'Història del 2000; respecte a la poesia, té tres llibres editats: *Arran de mar* (1986), *Raval, memòria poètica* (1998) i *La caixeta del Van Gogh* (1999). Per la seva part, Remei Morros també és historiadora i fa de productora de TVE a Sant Cugat, on ha realitzat enguany dos guions dedicats a Gaudí: *Gaudí i la Natura* i *Gaudí i el seu temps.*

El llibre *Joan Salvat-Papasseit, l'home entusiasta* està format per dues parts independents i complementàries: la biografia de l'autor i una antologia.

Pel que fa a la primera part, podem descobrir, al llarg de 18 capítols, la trajectòria breu i intensa de la vida de Salvat-Papasseit: des dels seus orígens humils fins a la seva dramàtica i prematura mort.

Efectivament, Salvat-Papasseit, (Barcelona, 1894-1924) provenia d'una família senzilla i va tenir una infantesa difícil, perquè als set anys es quedà orfe de pare que morí en un accident a bord d'un vaixell. Això féu que el poeta fos internat durant cinc anys a l'Asilo Naval on va rebre la poca instrucció que li va permetre de jove submergir-se en el món de les lletres. Va tenir diversos oficis, alguns dels quals foren ben durs; com el de vigilant nocturn al moll de la fusta, a què ell al·ludí en una de les seves conegudes poesies: "*Vosaltres no sabeu que és guardar fusta al moll...*". De jove va ser un xicot inquiet culturalment i políticament. Podríem dir que el seu "entusiasme" vital el va fer evolucionar i passar per una colla de facetes (des del xicot rebel i revolucionari a l'àcrata o al nacionalista) que queden molt ben explicades en el llibre. Tot i patir una greu malaltia que durant una colla d'anys li va impedir poder portar una vida normal amb la seva família i amb els amics (va estar molt de temps i en diverses ocasions internat en sanatoris per tal de refer la salut), sempre el va acompanyar l'alegria i l'esperança del viure que quedaren plenament reflectits en els seus versos: "*Ara que estic al llit / malalt, / estic força content...*"; "*Res no és mesquí / ni cap hora és isarda ...*"; etc. En morir als trenta anys va deixar-nos sis llibres de poemes i molts altres escrits publicats en revistes de l'època que Ferran Aisa i Remei Morros detallen i analitzen amb encert.

Tot el llibre està molt ben documentat i conté múltiples referències bibliogràfiques, cosa que és d'una gran utilitat per a tots aquells estudiosos o tafaners en el tema que vulguin ampliar algun aspecte dels múltiples a què s'al·ludeix.

La segona part, l'antològica, és una selecció de proses i versos de Salvat-Papasseit que està repartida en cinc apartats: primer, "*Humo de fábrica*", on es reprodueixen alguns dels articles de joventut que l'autor publicà en diaris i revistes, els quals foren aplegats en un volum sota aquesta denominació; segon, Manifestos i altres escrits, molt de caràcter reivindicatiu i avantguardista; tercer, Mots Propis, que és una selecció d'aforismes o sentències que foren publicades entre el 1917 i el 1919 a la revista "Un enemic del Poble"; quart, Els nens de la meva Escala, que és un recull d'uns quants textos escrits per Salvat-Papasseit pensant en les seves filles; i cinquè, una antologia poètica on apareixen tres o quatre poesies de cada un dels llibres que l'autor va escriure.

És curiós saber que el llibre va sorgir de l'encàrrec d'una antologia que havia de contenir una introducció. La introducció, però, gràcies a l'entusiasme dels propis autors es va convertir en un text tan extens que esdevingué aquesta biografia escrita amb sentiment, tal i com reconeixen Ferran Aisa i Remei Morros en la introducció del volum: "*Hem viscut tan intensament la vida de Salvat que, fins i tot, en alguns passatges del llibre, mentre l'escriviem, l'emoció ens ha omplert els ulls de llàgrimes.*" Qui conegui mínimament l'obra del poeta entendrà perfectament el perquè d'aquest estremiment. ■

GRUPO CONSIST SA
GRUCONSA
Carretera de Tàrrega, s/n
Apartado de Correos nº 25
25310 Agramunt
(Lleida) España
Teléfono 973 39 02 00*
Telefax 973 39 02 08*

SACS DE PAPER
PLÀSTICS
TRANSPORTS

EMPRESA DEL SECTOR ALIMENTARI

Necessita per a la seva planta situada a Agramunt:

a) Transpaletista
b) Operaris de producció

Es demana:
- Resident a la zona
- Transport propi

Es valorarà:
- Experiència en llocs de treballs similars

S'ofereix:
- Lloc de treball estable
- Formació a càrrec de l'empresa

Interessats trucar al 973 39 06 04
de 9 a 13 i de 15 a 19

Xocolata
Jolonch
AGRAMUNT

...I RECORDI,
SI VOL MOBLES, MOBLES,

MOBLES
ESCOLÀ

ESCOMOBLE, S.L.

Avgda. M. Jolonch, 28 i Carrer Firal, 15 - Telèfon 973 39 07 85
AGRAMUNT - URGELL

Els monstres

▮ Guillem Viladot

Quan l'Hott volia reunir tots els seus corders, tocava el flabiol, un instrument que s'havia fet ell mateix els dies de pasturatge. Tenia set forats i sonava d'allò més bé. A mesura que el tocava s'inventava la cançó, però quan volia reunir el bestiar tapava tots els forats menys un, i aleshores, aquell flabiol sonava com un xiulet i els corders corrien a reunir-se amb el pastor.

L'Uzz en canvi quan li dispersaven massa els porcs o era l'hora d'anar cap a la cleda, bufava una mena de corn que ell mateix s'havia fabricat amb una banya de vaca, i el bestiar corria cap a l'indret on es trobava el pastor.

I l'Isp, quan volia que els vedells es reunissin al seu voltant brandava una esquella que ell mateix s'havia apanyat a partir d'unes petites planxes d'aram i d'un os que servia de batall. El bestiar en sentir l'esquella, ho deixava tot i no parava fins que es trobava al costat del seu pastor.

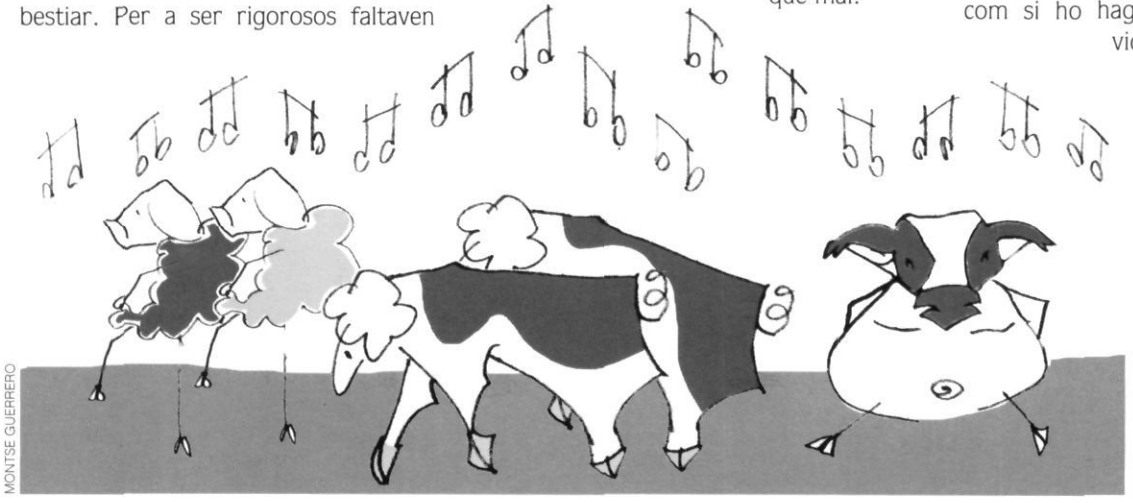
La vigília de la Festa Major, l'Hott, l'Uzz i l'Isp després de tocar el flabiol, el corn i l'esquella es van adonar que els faltava una bona colla de caps de bestiar. Per a ser rigorosos faltaven set corders, tres porcs i dos vedells.

MONTSE GUERRERO

Capficats, cada un d'ells decidí pel seu compte continuar tocant el flabiol, el corn i l'esquella per tal de veure si així arreplegaven el bestiar que els faltava. Però res: els set corders, els tres porcs i els dos vedells no compareixien. Els tres pastors, amb tot no es van desanimar, es reuniren en un mateix lloc i s'aplicaren a tocar els seus instruments amb més energia i convenciment que mai.

Tot just acabaven de sonar el flabiol, el corn i l'esquella a la carnisseria i a la cansaladeria es provocà un enrenou mai vist. Resulta que els caps, les potes, les cuixes, els lloms, les llengües, les panxes, els fetges, les freixures i altres parts dels set corders, els tres porcs i dels dos vedells que s'havien sacrificat aquella nit, en sentir el flabiol, el corn i l'esquella començaren a moure's amb gran neguit i sortiren als carrers on es posaren a córrer sense tocar a terra, com si es tractés d'una colla de globus de Festa Major.

Eren uns sers monstruosos: uns tenien cap de vedell amb potes de corder i cua de porc, uns altres tenien cos i potes de vedell amb cap de porc i cua de corder, i uns altres tenien cua de corder amb cap de vedells i potes de porc.

Refets de l'espant, els pastors no es van donar pas per vençuts, sinó que, com si ho haguessin assajat tota la vida, amb el flabiol, el corn i l'esquella improvisaren una bella i seductora melodia que a mesura que la tocaven tenia la virtut de fer que aquells monstres a poc a poc deixessin de ser-ho i al seu lloc apareguessin els set corders, els tres porcs i els dos vedells que faltaven als ramats. ■

MONTSE GUERRERO

AGRAC

AGRICULTURAL ACCOUNTANCY & CONSULTING, S.L.

- **Assessoria internacional**
- **Serveis de comptabilitat, fiscal, laboral, jurídic i financer**
- **Especialitat en empreses agrícoles i ramaderes**
- **Agent financer del DEUTSCHE BANK**

Aconsegueixi les millors condicions amb amb DEUTSCHE BANK !

EDIFICI AGRA
Carretera de Cervera, Km. 19
25310 **AGRAMUNT** (Lleida)
Tels. 973 39 12 01 - 973 39 08 79
Fax 973 39 12 11
E-mail: agrac@grupagra.com

¿Sabes cómo te ven en tu banco?

Tú puedes dejar de ser uno entre miles de clientes.
Y recibir la atención de tu asesor personal Deutsche Bank. Alguien que te conoce y sabe lo que necesitas.
Un especialista que se ocupará de todas tus operaciones financieras.
Siempre con el respaldo del grupo financiero líder en Europa.
Una forma de entender la banca. Otra manera de ver.

DRAFTWORLDWIDE

AGRAC, S.L. Agent Financer
Edifici AGRA. Ctra. de Cervera, km. 19
25310 Agramunt (Lleida). Tel. 973 39 12 01
E-mail: agrac@grupagra.com

Estés
Un líder en Europa
donde
estés

Deutsche Bank

Campanya de vacunació antigripal 2002

Apunteu-vos,
des del dia 30 de setembre

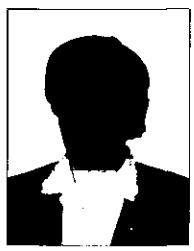
1. Si té més de 65 anys
2. Si durant aquest any ha estat en vigilància mèdica o ha estat hospitalitzat per:
   - malaltia pulmonar crònica o asma
   - malaltia cardíaca
   - diabetes o altres malalties metabòliques
   - disfuncions renals
   - malalties immunosupressores:
     *transplantaments
     *HIV
     *Neoplasies i/o pendents de ser tractats amb radioteràpia o quimioteràpia
3. Si estàs al segon o tercer trimestre de l'embaràs
4. Ets un possible transmissor de la grip a persones debilitades
5. O senzillament ets previsor de la grip

Cal portar el carnet de vacunacions (si no el teniu, demaneu-lo).

Lloc de vacunació:
CAP d'Agramunt i consultoris locals

Dies: del 14 al 31 d'octubre

- No cal recepta mèdica, però **cal demanar dia i hora** als administratius del centre
- Seria convenient que portessin el **carnet de vacunes**
- A més a més, us recordem que si teniu 60 anys i no esteu vacunats de la **pneumonia** podeu demanar hora a la vostra infermera. ■



Primer aniversari de

Teresa Escolà Pla

L'amor que ens vas donar
sempre viurà entre nosaltres.

Els teus fills i família que no t'obliden.

Agramunt, octubre 2002

No ploreu, me'n vaig al Pare
m'ha cridat aquest matí,
en ma vida ja complí
com a fill, espòs i pare.

Que si avui el Cel em crida,
tu vindràs a l'endemà,
prega doncs en eixa vida
que en la fe ens puguem
trobar
la família reunida
en el lloc que no es desfà.

Josep M. Poch i Vila

ha mort cristianament el dia 3 d'octubre
de 2002, a l'edat de 47 anys,
havent rebut els Sants Sagraments.

Al Cel sia

Els que t'estimen: esposa, Núria Pijuan i Samarra; filles, Mireia i Núria; mare, Rosario; pares polítics, Joan i Engràcia; germana, Mª Rosa; cunyats, Josep i Albert; oncles, cosins i altres familiars us demanen una oració pel descans etern de la seva ànima,

DESCANSI EN PAU

PARE NOSTRE...

AGRAMUNT, octubre de 2002

La família agraeix les mostres de condol rebudes en aquests moments de profund dolor.

Resultats i classificacions del mes de setembre

R. Mendoza

Segona Regional

Agramunt G. Gatell	2	Vilanovenca	0
Balaguer	3	Agramunt G. Gatell	2
Ribera d'Ondara	1	Agramunt G. Gatell	0

Classificació	J	G	E	P	GF	GC	Punts
Butsènit	3	3	0	0	14	5	9
Bellpuig	3	3	0	0	6	0	9
Bellcairenc	3	2	1	0	8	3	7
Balaguer	3	2	1	0	8	6	7
Sant Guim	3	2	1	0	6	4	7
Oliana	3	2	0	1	12	7	6
Rialp	3	2	0	1	6	6	6
Ribera O.	3	1	1	1	6	7	4
Vva. Aguda	3	1	0	2	7	6	3
Agramunt EGG	3	1	0	2	4	4	3
Vilanovenc	3	1	0	2	4	5	3
Poal	3	1	0	2	5	7	3
Tornabous	3	1	0	2	4	10	3
Vallfogona	3	0	0	3	2	6	0
Palau Ang.	3	0	0	3	5	11	0
Linyola	3	0	0	3	3	13	0

Juvenils

Agramunt G. Gatell 1 Guissona 1

RELACIÓ DELS EQUIPS QUE JUGARAN LA SEGONA CATEGORIA JUVENIL GRUP 28

BELLPUIG,CF
ESCOLA F. RIALP
ESCOLA F. URGELL
GUISSONA, UE
IVARS D'URGELL, CE
LA NOGUERA, CEE
LA SEU D'URGELL, FC
PALAU D'ANGLESOLA, CF
POBLA, CF
SANT GUIM, CE
AGRAMUNT G. GATELL

FUTBOL AGRAMUNT

Sessió d'entrenament.

Cadets

E. Urgell 9 Agramunt G. Gatell 3

RELACIÓ DELS EQUIPS QUE JUGARAN LA SEGONA CATEGORIA CADETS GRUP 26

CEEF TÀRREGA, UE
EF ARTESA PONTS
EF RIALP
ESCOLA F URGELL
GUISSONA, UE
LA NOGUERA, CEE
MIG SEGRIÀ, CE
OLIANA, CE
PALAU D'ANGLESOLA
PARDINYES, CF
POBLA DE SEGUR, CF
AGRAMUNT G. GATELL

Alevins

Bellpuig 0 Agramunt G. Gatell 5

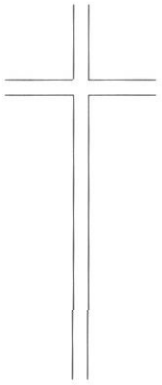
RELACIÓ DELS EQUIPS QUE JUGARAN LA PRIMERA DIVISIÓ CATEGORIA ALEVINS GRUP 21

AEM, SE
ARBECA, CF
BELLPUIG,CF
CEEF TÀRREGA, UE
EFAP ARTESA PONTS
ESCOLA F URGELL
ESCOLA F CERVERA
GUISSONA, UE
LINYOLA, CF
OLIANA, CE
PALAU D'ANGLESOLA, CF
AGRAMUNT, G. GATELL ■

EL CLUB FUTBOL AGRAMUNT ESCOLA GERARD GATELL, VOL DONAR EL CONDOL A LA FAMÍLIA POCH PER LA GRAN PÈRDUA DEL SOCI I GRAN AFICIONAT JOSEP Mª POCH.

és cafè
esmorzars
berenars
aperitius
Antònia Jovell Vila
Mòbil 615 60 99 26
Plaça Església, 5 25310 AGRAMUNT Lleida

DISTRIBUCIONS
FARRÉ & SERRANO S.L.
carbòniques • vins • caves • licors • lots d'empresa
Estudis Nous, 19 - Tel. / Fax 973 39 01 64 - AGRAMUNT



ESPERANÇA RIBALTA PAMPALONA

El 16 d'octubre va fer un any que ens vas deixar.

Els germans, nebots i família tota, us agrairem
la tingueu present en les vostres oracions.

PARLEM DE TU

Parlem de tu, però no pas amb pena.
Senzillament parlem de tu, de com
ens vas deixar, del sofriment lentíssim
que va anar marfonent-te, de les teves
coses parlem i també dels teus gustos,
del que estimaves i el que no estimaves,
del que feies i deies i senties;
de tu parlem, però no pas amb pena.

I a poc a poc esdevindràs tan nostra
que no caldrà ni que parlem de tu
per recordar-te; a poc a poc seràs
un gest, un mot, un gust, una mirada
que flueix sense dir-lo ni pensar-lo.

MIQUEL MARTÍ POL
(Llibre d'absències)

Notícies del BAC

PRESENTACIÓ DELS EQUIPS

BÀSQUET AGRAMUNT

Sènior masculi. BAC Flower.

SÈNIOR MASCULÍ. BAC FLOWER

D'esquerra a dreta. Drets Ruben Añé, Josep Mª Ribó, Bernat Solé, Marc Solé, Eduard Sorribes i Salva Coma. Asseguts: Marià Pla, Rafa Salat, Javi Salat, Josep Coma i Carlos Solé. Absents: Josep Mª Font, Jonsi Guerrero i Àngel Lluch

Composat per 10 jugadors. És una barreja de veterania i joventut. L'objectiu principal és fer un bon paper al campionat territorial.

JÚNIOR MASCULÍ. BAC XOCOLATES JOLONCH

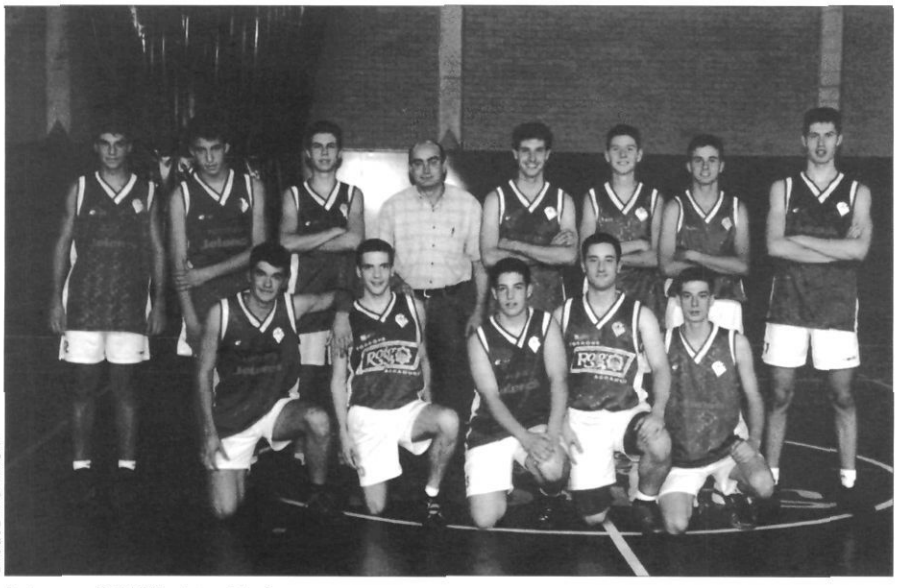
D'esquerra a dreta. Drets: Ricard Llordés, Joel Huguet, Roger Huguet, Mere Farreny, Gerard Fontanet, Oriol Pla, David Fontanet i Marià Pla. Asseguts: Josep Coma, Salva Coma, Carles Rocaspana, David Boté i Albert Figueres.

Composat per 12 jugadors. És un equip "ONU" on tenim nois d'Agramunt, Butsènit, Montclar, Preixens, Vallfogona i Balaguer. L'objectiu principal és pujar un esglaó més respecte l'any passat i aprendre força per fer el salt l'any vinent a la categoria sènior.

CADET MASCULÍ. BAC TORRONS LLUCH

D'esquerra a dreta. Drets: Àngel Lluch, Víctor Puebla, Aleix Morell, Arnau Pedrós, Gerard Vall, Raül Caparrós, Guillem Pla, Francesc Ribó i Salva Coma. Asseguts: Sergi González, Ssoí Ramon, Ot Padullés, Adrià Martín, Jordi París i Xavi Villalba.

Composat per 12 jugadors. Equip consolidat que canvia de categoria. L'objectiu principal és formar un bon equip i intentar mantenir l'èxit de la passada temporada.



BÀSQUET AGRAMUNT

Júnior masculi. BAC Xocolates Jolonch.

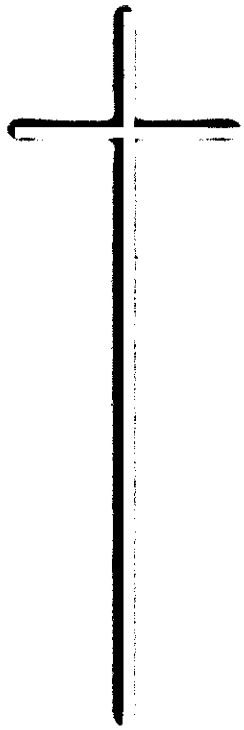
SÈNIOR FEMENÍ. BAC ROTECNA

D'esquerra a dreta. Dretes: Carme Biols, Bibiana Romero, Ester Fitó i Sílvia Vall. Assegudes: Olga Figuera, Cristina Solé i Gemma Silvestre. Absent: Judit Farran.

Composat per 8 jugadores. Equip renovat amb dues incorporacions que donaran solidesa al grup. L'objectiu principal és gaudir jugant a bàsquet i intentar formar un bloc.

CADET FEMENÍ. BAC INSTITUT & C.U.TIES

D'esquerra a dreta. Dretes: Marta Cama, Rafa Salat, Marta Canes, Esther Figuera, ▶



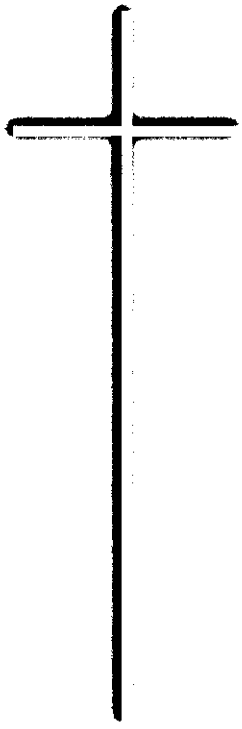
Dotzè Aniversari de

Fernando Ros i Lluelles

A. C. S.

La seva mare Rosa
i els qui no l'obliden,
us demanen
un record en l'oració.

Agramunt, 15 d'octubre de 2002



Segon Aniversari de

Nieves Ros i Pijuan

A. C. S.

La seva família
que no l'oblida,
us demanem
un record en l'oració.

Agramunt, 9 d'octubre de 2002

BÀSQUET AGRAMUNT

BÀSQUET AGRAMUNT

A la foto superior, Cadet masculi. BAC Torrons Lluch.
A l'esquerra, Sènior femení. BAC Rotecna.
A la inferior esquerra, Cadet femení. BAC Institut & C.U.TIES.
A la inferior dreta, Infantil femení. BAC Finques.

Anna Capitán i Javi Salat. Assegudes: Mireia Puig, Clara Gregori, Núria Cívis, Joana Bernaus i Ester Guerrero.

Composat per 9 jugadores. Equip format i treballador. L'objectiu principal és millorar el nivell de joc de la passada temporada.

INFANTIL FEMENÍ. BAC FINQUES

D'esquerra a dreta. Dretes: Rafa Salat, Irene Puig, Anna Carbó, Marina Solé, Javi Salat, Iraida Balasch i Gemma Gou. Assegudes: Adriana Alba, Lourdes Cifuentes, Montse Palacio i Judit Domingo.

Composat per 9 jugadores. Compendi de jugadores noves i "veteranes". L'objectiu principal és conjuntar l'equip i intentar jugar bé a bàsquet.

El proper mes presentarem els restants: el mini femení i l'escola de bàsquet.

L'ESCOLA DE BÀSQUET "LLUDRIBAC"

Ja hem iniciat el nou curs de l'escola. Per si algú no se n'ha assabentat i l'interessa aprendre a jugar a bàsquet des de ben petit. Els dimarts de dos quarts de sis de la tarda a les set, el dimecres de les set de la tarda a dos quarts de nou, el dijous a la mateixa hora i el dissabte de nou del matí a les deu, ens trobareu al gimnàs de l'I.E.S. "Ribera del Sió". No ho dubtis, apunta't. ■

BÀSQUET AGRAMUNT

BÀSQUET AGRAMUNT

La vida és cruel, injusta,
no ens deixa triar.

Ja fa algun temps que
ens vam separar.
Que difícil és viure la vida
sense tenir-te al nostre costat.

No és oblidant,
com se supera la raó de l'absència,
sinó enfrontant-se al record
sense deixar-lo escapar.

El temps passa, però el teu record
és inesborrable.

Vuitè aniversari

Francesc Sementé i Queralt

A. C. S.

que morí víctima d'accident, el dia 10 d'octubre de 1994, a l'edat de 21 anys.

Sempre estaràs al cor dels qui t'estimen.

Agramunt, octubre de 2002

Fem 30 anys

Durant tot aquest any se celebraran un conjunt d'actes en diferents àmbits amb la finalitat de commemorar el **30è** Aniversari del **Club Handbol Agramunt.**

Partits de pretemporada

Els primers partits de la pretemporada ja han estat jugats per alguns equips del club. Aquests partits, tots ells amistosos, serveixen per preparar-se per l'inici de lliga, per provar diferents sistemes i per comprovar quins jugadors són els que estan més en forma. Així doncs, els resultats perden valor davant d'objectius més importants com és l'aprenentatge que puguin adquirir els jugadors i el seu desenvolupament.

En l'últim cap de setmana de setembre, cinc van ser els equips que van debutar. Els resultats foren els següents:

CLUB HANDBOL

Tots els equips del club han començat amb il·lusió la nova temporada.

- **Infantil masculí:**
  C.H.AGRAMUNT 21 - MARTORELL 27
  En aquest partit va quedar palesa la il·lusió que tenen els jugadors en cada entrenament i cada partit. Segons l'entrenador, hi ha alguns jugadors que aquest any, per experiència i capacitat, poden marcar la diferència i, fins i tot, entrar a la selecció.

- **Cadet masculí:** C.H.AGRAMUNT 25 - MARTORELL 34
  Malgrat la derrota i la sensació que en el partit es podia perdre de menys, l'entrenador està satisfet amb el rendiment de la majoria dels seus jugadors. Sobretot pel que fa a l'actitud i l'esforç realitzat al llarg de tot el partit.

- **Juvenil femení:** VILANOVA DEL CAMÍ 18 - C.H.AGRAMUNT 22
  Aquest equip ha aconseguit guanyar un contrincant amb el que l'any passat havia perdut. La millora, tot i ser un equip molt jove, sembla clara. Ara l'equip es prepara per començar la Lliga Catalana, amb els vuit equips més forts de Catalunya. Els que quedin a les dues primeres posicions en acabar la lliga podran anar al campionat d'Espanya.

- **Sènior femení:** VILANOVA DEL CAMÍ 18 – C.H.AGRAMUNT 20
  Jugant fora de casa, el Sènior femení va aconseguir guanyar un rival que aquest any es tornarà a trobar a la lliga.

- **Sènior masculí:** CORNELLÀ 14 - C.H.AGRAMUNT 24
  ANDORRA 32 - C.H.AGRAMUNT 33
  El Sènior masculí es va poder endur el Torneig ciutat d'Igualada després de derrotar en la semifinal i la final el Cornellà i l'Andorra, respectivament. Queden molts aspectes per polir, però la imatge de l'equip va ser bona amb alguns minuts de molt bon joc i de molta intensitat. Així doncs, la conclusió és positiva.

SECCIÓ FUTBOL-SALA

En la secció de Futbol-sala la temporada ja ha començat. Com ja sabeu, aquesta secció està formada per dos equips que juguen en dues categories diferents:

DIVISIÓ D'HONOR:

Jugadors: Gerard Turiella, Josep Maria Carrera, Jordi Figuerola, Àngel Giménez, Xavier Penella, Angel Luis García, Mohamed Zathi, Prudenci García, Pere Gassó, Òscar Santamaria.

Cos tècnic:
1r entrenador: Manel Llorens
2n entrenador: Narcís Repilado
Entrenador de porters i delegat: Xavier Esteve.

Resultats de lliga:
C.H.AGRAMUNT 1 - SEVI-STAR 0
ALFARRÀS 3 - C.H.AGRAMUNT 3
Tenint en compte que l'equip acaba de pujar de categoria, els primers resultats són molt satisfactoris.

2a DIVISIÓ PROVINCIAL

Jugadors: Sergi Garrido, Sergi Solé, David Santacreu, Joel Gil, Rafa Boncompte, Albert Guerrero, Jordi Fernández, Fèlix Mendoza, Jonathan del Rio, Josep Alòs, Jordi Lluch, Orestes Verdejo.

Cos tècnic: 1r entrenador: Òscar Gil
Delegada: Ester Gilabert ■

ACTIVITATS DE FESTA MAJOR

Com cada any, el Patronat Municipal d'Esports ofereix una sèrie d'activitats esportives per la festa major. Aquestes activitats, any rera any, augmenten el número de participants. La primera activitat fou el torneig de Bàdminton, el dijous a la tarda, on va haver uns cinquanta participants dividits en diferents categories. A les fotos veiem les guanyadores de la categoria femenina (1a Sussana Aragon, 2a Ester Guerrero i 3a Sílvia Puigarnau) i els guanyadors de la categoria sènior masculina (1r Jordi Magrinyà, 2n Marc Pla, 3r Jordi Lluch)

El divendres hi hagué el II Obert de Tennis Taula, amb una gran participació: prop de cent participants. Distribuïts també en diverses categories.

I el dissabte al matí tingué lloc la cursa de la festa major, on també hi hagué una gran afluència de gent. Les classificacions foren:

Nens fins a 7 anys:
1r Eduard Eroles
2n Albert Miralles

Nenes fins a 7 anys:
1a Mònica Villuendas
2a Cristina Fitó

Nens de 8 a 14 anys:
1r Aleix Morell
2n Guillem Pla

Nenes de 8 a 14 anys:
1a Marta Canes
2a Jèssica Ginestà

Majors de 15 anys:
1r Marc Díaz
2n Albert Marsol

Majors de 15 anys:
1a Sílvia Puigarnau
2a Montse Canes

En nom del Patronat donem les gràcies a tota la gent que ha participat i/o col·laborat en totes aquestes activitats. És, amb l'ajuda de tots ells, que les activitats augmenten i milloren un any darrera de l'altre.

NOU CURS, NOVES ACTIVITATS:

JOCS ESCOLARS

Alguns nens/es d'Agramunt ja s'han iniciat en els Jocs Escolars de Catalunya. La inscripció val dotze euros, i només cal portar-la a l'oficina del pavelló amb les dades ben complimentades. Al llarg de tota la temporada, els nens gaudiran de tres sessions setmanals (entrenaments), més una el cap de setmana (partits). Tots els nens/es des de 2n de Primària fins a 2n d'Eso es poden inscriure. El ventall d'esports treballat és força ampli: futbol sala, bàsquet, handbol, bàdminton, escacs, cros, atletisme, bitlles,... A continuació els enumerem i expliquem alguns dels avantatges de participar en els jocs escolars:

- El nen rep durant tres dies a la setmana una educació física complementària a la que realitza a l'escola.
- El nen juga, es diverteix, i així s'evadeix i es desfoga de les petites ansietats i neguits.
- El nen dóna sortida a la necessitat innata de moviment, d'activitat, d'expressió i d'aprenentatge, i la canalitza a través del joc.

- El nen augmenta la seva sociabilitat. Exercirà nous vincles amb els altres companys. I coneixerà nens d'altres localitats. L'educació física és un gran mitjà socialitzador.
- El nen assolirà un nivell superior en la seva capacitat motriu, en la seva capacitat física, i també en la seva capacitat intel·lectual.
- El nen consolidarà actituds, valors i normes relacionats amb l'educació física i l'esport, com: el companyerisme, el coneixement d'un mateix, l'esforç per aconseguir unes fites, els hàbits higiènics,...

Finalment, cal recordar que totes les sessions seran impartides per Mestres d'Educació Física o Monitors d'Esports que intentaran ser, davant de tot, bons educadors.

ACTIVIGRAN

És aquesta l'activitat adreçada a la 3a edat. Millorar la qualitat de vida i el nivell de salut de les persones, passar una bona estona amb un grup de gent, gaudir de l'exercici físic,... són alguns dels objectius bàsics de l'activitat. L'activitat es va iniciar el 23 de setembre i es durà a terme cada dilluns i dijous, de cinc a sis de la tarda, al pavelló poliesportiu. Les inscripcions s'han de realitzar a les oficines de l'Ajuntament.

L'ESCOLA PRE-ESPORTIVA:

Aquesta activitat es realitza els dissabtes al matí al llarg de dues hores i mitja (de 10:00 a 12:30). Es tracta de realitzar jocs pre-esportius adreçats i adaptats a nens de p4, p5 i 1r i 2n. Que s'ho passin bé, coneguin altres nens, i s'introdueixin en els jocs pre-esportius, són algunes de les premisses bàsiques.

L'activitat la portaran a terme Mestres d'Educació Física i/o Monitors d'Esports.

Si voleu rebre més informació sobre aquestes activitats, podeu adreçar-vos al pavelló municipal d'esports o bé trucar al telèfon 973 39 16 47 o 39 22 72. ■

CICLE de XERRADES

PROMOCIÓ DE LA SALUT

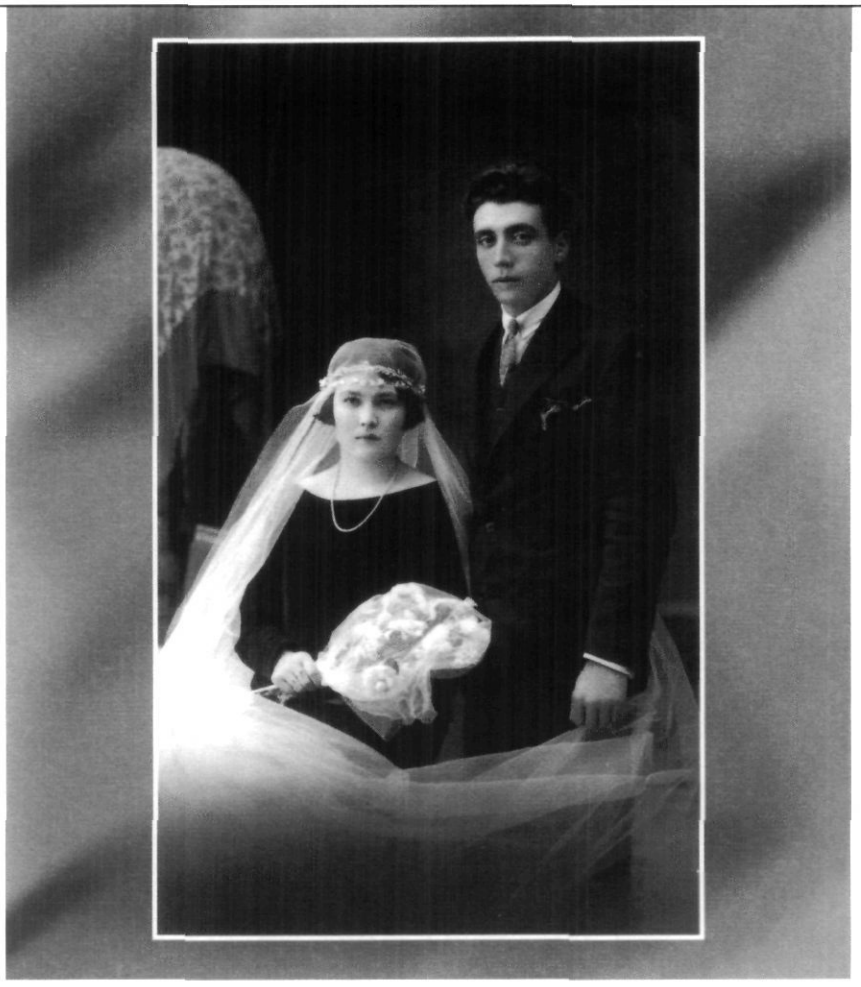
Tenim els joves uns hàbits saludables?

* *25 d'octubre*
DIETES EQUILIBRADES I MENJAR SA
a càrrec del Dr. Jesús R. Giménez

* *22 de novembre*
TRANSTORNS ALIMENTARIS
a càrrec del Dr. Joan Loscos

* *20 de desembre*
SÍNDROME D'IMMUNODEFICIÈNCIA ADQUIRIDA
a càrrec de la Dra. Margaret Creus

Totes les xerrades es faran a les 21'00 hores a la Sala de Conferències del Casal Agramuntí.



Quan es varen casar la Maria i el Peret
a cal Petera van fer el niuet.

La Tresina van tenir,
que es va casar amb el Joan
i van fer la casa més gran
de fills, néts i besnéts.

Una gran família, força gent,
el mateix sentiment.
Padrina t'estimem.

FELIÇ ANIVERSARI, PADRINA!
JA TENS 100 ANYS!

13 d'octubre de 1902 / 13 d'octubre de 2002

LES 7 DIFERÈNCIES

▮ per Ricard Bertran

Cercavila amb el grup «La Patolea». La de l'esquerra és l'original, mentre que a la de la dreta s'han fet set modificacions. A veure si les trobeu!

SOPA DE LLETRES

▮ Coordina Rosa Maria Sera

En aquest embolic de lletres hi trobareu el nom de tretze classes de bolets, els sabreu trobar?

R	O	S	S	I	N	Y	O	L	A	D	H
B	C	G	C	G	L	E	I	L	A	F	M
J	I	I	N	T	Z	L	O	T	P	U	P
A	L	R	Q	V	A	R	E	O	S	E	I
T	O	G	B	P	C	R	L	N	N	X	M
A	D	O	F	T	E	L	D	T	E	E	O
R	E	L	A	R	E	B	I	R	G	G	L
E	R	A	R	V	H	N	R	I	L	P	A
D	F	A	O	J	E	M	O	A	N	R	P
U	C	R	Q	L	O	S	U	M	S	T	V
E	X	A	L	O	N	R	E	X	I	O	M
P	B	A	L	O	R	E	R	R	E	T	Z

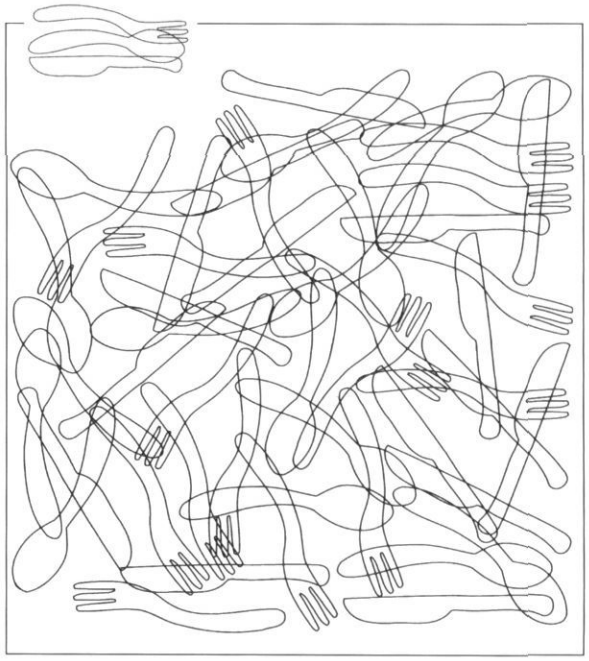
Solució a la SOPA DE LLETRES, per P.R.:

Carrereta, Fredolic, Cirgiola, Llenega, Moixernó, Palomí, Pebràs, Pentinella, Peu de rata, Rossinyol, Rovellò, Terrerol i Timonet.

Solució a les 7 diferències

VISUAL

Quants jocs complets de cullera, forquilla i ganivet es poden fer amb tots aquests?



Solució al VISUAL

Se'n poden fer 16.

COMISSIÓ DE GOVERN, 3-9-2002

CERTIFICACIÓ

Es van aprovar les següents certificacions:

– Certificació núm. 2, de les obres de recuperació dels safareigs públics, lliurada per l'Arquitecte Tècnic Municipal, i executades per l'empresa Bernaus Constructors, SCP, per un import de 4.877,45 €.

– Certificació núm. 2, de les obres de recuperació del pou del gel, lliurada per l'Arquitecte Tècnic Municipal, i executades per l'empresa Construccions Blanco Rovira, SA, per un import de 602,20 €.

– Certificació núm. 3, de les obres del pavelló firal i edifici annex (electricitat i climatització), lliurada per l'enginyer tècnic industrial, el Sr. Jordi Dalmau i Clua, i executades per l'empresa Electromecànica Soler, SL, per un import de 96.493,64 €.

– Certificació núm. 1, de les obres de la sala del teatre del Casal Agramuntí (electricitat i climatització), lliurada per l'enginyer tècnic industrial, el Sr. Jordi Dalmau i Clua, i executades per l'empresa Electromecànica Soler, SL, per un import de 3.735,73 €.

– Certificació núm. 3, de les obres del pavelló firal i edifici annex, lliurada per l'Arquitecte Municipal, i executades per l'empresa Hnos. Ojeda, SL., per un import de 32.896,38 €.

– Certificació núm. 3, de les obres d'infraestructura del sector dels Horts: carrers del Molí Vell i de l'Ensenyament, lliurada per l'Arquitecte Municipal, i executades per l'empresa Cisteró, SA., per un import de 39.138,99 €.

– Certificació núm. 3, de les obres d'ampliació de la sala teatre del Casal Agramuntí, lliurada per l'Arquitecte Municipal, i executades per l'empresa Construccions Blanco Rovira, SA, per un import de 28.664,10 €.

– Certificació núm. 1, de les obres de reforma i ampliació de l'enllumenat públic de la travessia est oest d'Agramunt, lliurada per l'enginyer tècnic industrial, el Sr. Josep Borda i Pijuan, i executades per l'empresa Instalaciones y proyectos de vanguardia, SL, per un import de 70.184,88 €.

IMPOST VEHICLES TRACCIÓ MECÀNICA

Es va concedir als titulars dels vehicles, que a continuació s'indiquen, les bonificacions sol·licitades, de conformitat amb l'Ordenança Fiscal núm. 4 de l'impost sobre vehicles de tracció mecànica, per ésser vehicles de més de 25 anys d'antiguitat:

– Sr. Josep Padullés i Serra

Marca:	Matrícula:	Data matriculació:
Benelli	B-0837-BS	20-5-1976

ACTIVITAT MEDIAMBIENTAL

S'acordà concedir a l'empresa Abensur un termini de dos mesos per a la presentació de la documentació corresponent al pla especial i a l'expedient de l'activitat mediambiental en relació a la construcció de la planta de purins.

SECTOR DELS HORTS: Carrers del Molí Vell i de l'Ensenyament

Es va aprovar l'execució de les obres per a la instal·lació del subministrament elèctric de baixa tensió al sector dels Horts: carrers del Molí Vell i de l'Ensenyament, i la despesa que ascendeix a la quantitat de 17.518,12 €, que serà a càrrec del vigent pressupost.

URBANITZACIÓ VERGE DEL SOCORS

S'acordà procedir a l'arranjament dels vials malmesos de la urbanització Verge del Socors, mitjançant l'aplicació d'una capa d'aglomerat asfàltic.

APROVACIÓ PLA DE SEGURETAT I SALUT

Es va aprovar el pla de seguretat i salut de l'obra corresponent al projecte de les obres de millora esquerdes façana CEIP de Montclar. I s'autoritzà el contractista, l'empresa Construccions Carrión Vendrell, SL, perquè iniciï les obres.

AL·LEGACIÓ AL PROGRAMA D'INVERSIONS MUNICIPALS DE LA DIPUTACIÓ DE LLEIDA DEL PLA ÚNIC D'OBRES I SERVEIS DE CATALUNYA PER ALS Anys 2002-2003

S'acordà formular al·legació a la formulació d'atribució inicial del Programa d'inversions municipals de la Diputació de Lleida per a l'any 2002-2003 i sol·licitar una ampliació econòmica de la subvenció proposada per a l'actuació anomenada "Infraestructura viària i enllumenat públic polígon industrial" equivalent al 50% del cost total de l'execució de l'obra sol·licitada, que ascendeix a la quantitat de 250.004,53 €.

XARXA DE BAIXA TENSIÓ

Atès l'informe de la policia local pel qual es constata el mal estat de conservació de la conducció elèctrica situada al camí vell de Mafet, s'acordà requerir a l'empresa Endesa distribución eléctrica, SL, per tal que procedeixi en el termini de 20 dies a l'arranjament de la xarxa de baixa tensió.

SOL·LICITUD SUBVENCIÓ PER A LA CONTRACTACIÓ D'UN AGENT D'OCUPACIÓ I DESENVOLUPAMENT LOCAL

S'aprovà la sol·licitud de subvenció per a la contractació d'un agent d'ocupació i desenvolupament local amb la missió principal de col·laborar en la promoció i la implantació de les polítiques actives d'ocupació relacionades amb la generació d'activitat econòmica i amb la creació d'activitat empresarial amb un pressupost total de 33.806,93 €. I sol·licitar una subvenció al Departament de Treball per import de 27.045,55 € que correspon al 80 % del cost total de l'estudi.

TANQUES PUBLICITÀRIES ANY GUINOVART

S'acordà contractar a l'empresa Gràfic disseny i publicitat, els treballs de creació i disseny de la imatge any Guinovart i aplicacions a tanques publicitàries, aprovant-se la despesa que ascendeix a la quantitat de 1.742,93 €, que seran a càrrec del vigent pressupost.

LA CORAL D'AVUI

Es va concedir a La Coral d'Avui un ajut econòmic per import de 360,00 €, que serà a càrrec del vigent pressupost, per l'organització d'un concert a càrrec del Cor Camerata de Iasi (Romania).

COMISSIÓ DE GOVERN, 17-9-2002

CERTIFICACIÓ

Es van aprovar les següents certificacions:

– Certificació núm. 4, de les obres d'ampliació de la sala teatre del Casal Agramuntí, lliurada per l'Arquitecte Municipal, i executades

per l'empresa Construccions Blanco Rovira, SA, per un import de 43.479,12 €.

– Certificació núm. 4, de les obres del pavelló firal i de l'edifici annex, lliurada per l'Arquitecte Municipal, i executades per l'empresa Hnos. Ojeda, SL, per un import de 58.336,60 €.

– Certificació núm. 2, de les obres de les instal·lacions de la sala teatre del Casal Agramuntí, lliurada per l'enginyer tècnic industrial, el Sr. Jordi Dalmau i Clua, i executades per l'empresa Electromecànica Soler, SL, per un import de 7.258,76 €.

– Certificació núm. 4, de les obres del pavelló firal i edifici annex fase III, lliurada per l'enginyer tècnic industrial, el Sr. Jordi Dalmau i Clua, i executades per l'empresa Electromecànica Soler, SL, per un import de 83.973,50 €.

– Certificació núm. 4, de les obres d'infraestructura del sector dels Horts: carrers del Molí Vell i de l'Ensenyament, lliurada per l'Arquitecte Municipal, i executades per l'empresa Cisteró, SA, per un import de 36.094,35 €.

IMPOST VEHICLES TRACCIÓ MECÀNICA

S'acordà concedir als titulars dels vehicles, que a continuació s'indiquen, les bonificacions sol·licitades, de conformitat amb l'Ordenança Fiscal núm. 4 de l'impost sobre vehicles de tracció mecànica, a aquells vehicles de més de 25 anys d'antiguitat o bé de caràcter històric:

– Sr. Pere Súria i Camats

Marca:	Matrícula:	Data matriculació:
Seat	L-4015-E	11-03-1977

LLICENCIA D'AUTOTURISME

S'acordà concedir als titulars de llicència Municipal pel canvi de vehicle destinat al Servei d'Autoturisme:

– De la Sra. Carme Uroz i Ferrer, que actualment posseeix vehicle marca: FORD, matrícula L-2171-AC al vehicle marca: VOLKSWAGEN, matrícula: 7153 BZH.

– Del Sr. Jaume Bonet i Guàrdia, que actualment posseeix marca MERCEDES BENZ, matrícula L-6769-AB, al vehicle marca: MERCEDES E 270, matrícula: 5594 BZM.

APROVACIÓ PLA DE SEGURETAT I SALUT

S'aprovà el pla de seguretat i salut de l'obra corresponent al projecte de les obres d'infraestructura del camí de Donzell, carrer Nou, tra-vessia Major i carrer Avall de Mafet, agregat a Agramunt. I autoritzà el contractista, l'empresa M. i J. GRUAS, SA, perquè iniciï les obres.

ADJUDICACIÓ DEFINITIVA PER SUBHASTA DEL CONTRACTE DE LES OBRES DE SUBSTITUCIÓ DE 700 M. DE COL·LECTOR EN ALTA SOTA LA LLERA DEL RIU SIÓ

S'acordà declarar vàlida la licitació de la subhasta pública mitjançant el procediment obert de les obres de substitució de 700 m. de col·lector en alta sota la llera del riu Sió. I s'adjudicà les obres a l'empresa CODES: GESTIÓN Y APLICACIONES HIDRÁULICAS, SA, que va presentar la proposició més avantatjosa per la Corporació, en la quantitat de 75.733,69 €.

Es retornà les garanties provisionals a tots els licitadors excepte a l'adjudicatari, que haurà d'ésser requerit per a la constitució de la garantia definitiva del 20%, que ascendeix a la quantitat de 15.146,74 €.

INSTAL·LACIONS MUNICIPALS

S'autoritzà a l'entitat associació de dones "L'Esbarjo" d'Agramunt per utilitzar el pavelló polivalent el dia 28 de setembre de 2002, per a la celebració d'un dinar de germanor de la trobada d'associacions.

INUNCAT

S'informà del pla especial d'emergència per inundacions a Catalunya (INUNCAT), rebut de la Delegació Territorial del Govern de la Generalitat de Catalunya.

AUTORITZACIÓ TRANSPORT ESCOLAR

S 'autoritzà a l'empresa Autocars Agramunt, SL, el servei de transport escolar, amb reiteració d'itinerari (Montclar, Donzell d'Urgell, Mafet i Agramunt) i comunicar el present acord a l'esmentada empresa.

AMPA DE LA LLAR D'INFANTS "NINS"

Es va concedir a l'Associació de pares i mares d'alumnes de la Llar d'Infants "NINS", una subvenció de 240,40 €, per a les activitats programades pel curs 2002/2003, que seran a càrrec del pressupost vigent.

SERVEI DE VIGILÀNCIA FIRA DEL TORRÓ

S'acordà contractar a l'empresa "Securitas Seguridad España, SA.", per tal de realitzar el servei de vigilància i seguretat amb motiu dels actes previstos per a la fira del torró. I aprovà la despesa, que serà a càrrec del vigent pressupost vigent.

ADQUISICIÓ CORTINA AUTOMÀTICA PAVELLÓ FIRAL

S'aprovà adquirir una cortina automàtica pel pavelló firal, separadora d'una part de l'equipament, aprovant-se la despesa que ascendeix a la quantitat de 15.882,48 €, que seran a càrrec del pressupost municipal vigent.

I donar d'alta a l'inventari de béns i drets municipals l'esmentada cortina, adscrivint-se al servei del pavelló firal.

ADQUISICIÓ ALARMA PAVELLÓ FIRAL I EDIFICI ANNEX

S'acordà adquirir un equip d'alarma pel pavelló firal i edifici annex, aprovant-se la despesa que ascendeix a la quantitat de 1.667,86 €, que seran a càrrec del pressupost vigent. I donar d'alta a l'inventari de béns i drets municipals l'esmentat equip d'alarma, adscrivint-se al servei del pavelló firal i edifici annex.

ADQUISICIÓ BATERIA ESCOLA MUNICIPAL MÚSICA

S'aprovà adquirir una bateria, aprovant-se la despesa que ascendeix a la quantitat de 1.250,00 €, que seran a càrrec del pressupost vigent. I donar d'alta a l'inventari de béns i drets municipals l'esmentada bateria, adscrivint-se al servei de l'Escola Municipal de Música.

ADQUISICIÓ MÀQUINA REGISTRADORA BAR PAVELLÓ FIRAL

S'acordà adquirir una màquina registradora, aprovant-se la despesa que ascendeix a la quantitat de 454,22 €, que seran a càrrec del pressupost vigent. I donar d'alta a l'inventari de béns i drets municipals l'esmentada màquina registradora, adscrivint-se al servei del bar del pavelló firal.

DIAGNÒSTIC SOLAR DOMÈSTIC

L'Institut Català d'Energia (ICAEN) ofereix un nou servei gratuït a través de la seva pàgina web, **www.icaen.es.** Amb aquest servei qualsevol particular podrà disposar d'un estudi personalitzat d'energia solar tèrmica, per escalfar aigua calenta sanitària, o d'energia solar fotovoltaica per a la producció d'electricitat al seu habitatge.

QUÈ ÉS L'ENERGIA SOLAR?

Existeixen dues formes d'aprofitar l'energia del solar:

– L'energia solar tèrmica

Consisteix en l'aprofitament de la radiació que prové del sol per produir aigua calenta sanitària, escalfar l'aigua de les piscines, calefacció, climatització i aplicacions industrials.

– L'energia solar fotovoltaica

Permet transformar en electricitat la radiació solar per tal que cobris una part important de la demanda elèctrica sense emetre gasos contaminants. Podem diferenciar dos tipus de sistemes fotovoltaics:

- els sistemes autònoms, que generen energia en el mateix punt de consum i no estan connectats a la xarxa elèctrica.
- els sistemes connectats a la xarxa, que permeten cedir o vendre a la xarxa elèctrica tota o una part de l'electricitat produïda.

COM FUNCIONA AQUEST SERVEI?

A través de la pàgina web de l'Institut Català d'Energia, ww.icaen.es podrà accedir, clicant sobre el desplegable del Sector domèstic o el d'Energies renovables, al servei gratuït de Diagnòstic Solar Domèstic, on trobarà la informació necessària per entendre què és l'energia solar, ajuts, subvencions estadístiques, estudis, política energètica a Catalunya i la resta del món.

ON CONTACTAR?

Si té qualsevol dubte contacti amb l'Institut Català d'Energia, Àrea d'Energies renovables.

Av. Diagonal, 453, bis, àtic. Barcelona 08036
Tel. 93 6220500 Fax. 936220501
renovables.icaen@menta.net www.icaen.es

LLICÈNCIES D'OBRES

ENDESA D.E., SL, per desmuntatge de línia aèria en baixa tensió i derivacions provinents del centre transformador WD284, i posteriors treballs de reconnexió al centre transformador WD642 amb línia soterrada en baixa tensió. Ronda del Molinal.

MARTA TORRESCASANA i OMEDES per l'enderroc d'un cobert existent. C. de la Costa dels Dipòsits.

PERE LLOBET i BALAGUERÓ per l'enderroc d'un edifici entre mitgeres. C. de la Muralla.

XAVIER CLUET I EROLES, per instal·lar 50 m.l. de tanca perimetral davant de les 2 granges. Partida Cabanals.

JOSEP ALSINA I TORRES, per arranjar la teulada del porxo annex al cobert. Donzell d'Urgell.

RAMON GILI I CASES, per enguixar parets i posar finestres a les golfes i canviar els sanitaris, les rajoles de la paret i substituir 3 finestres del pis. C. Safareig.

JOSEP MARIA COLL I SOLANS, per fer un paviment al pati del darrera, posar-hi unes escales de ferro fins al terrat del 1r pis i rebaixar un esglaó de la part del C. Horts. Av. Agustí Ros.

ANTONI SOLÉ I MARTINEZ, per tancar la part del davant d'una terrassa amb quatre finestres corredisses. C. Pau Casals.

AGUSTÍ CORRALES I FONTOVA, per un dret de connexió a la xarxa de clavegueram. Ctra. Cervera.

RAMON CUÑAT I MARQUILLES, per canviar les teules malmeses de la teulada i arranjar una cambra de bany. C. Sió.

FELIP VILANOVA I ARENY, per canviar un bastiment per a la instal·lació d'una màquina expenedora de vídeos. C. Àngel Guimerà.

ÀNGEL VILLALBA I SÀNCHEZ, per canviar les rajoles de la cambra de bany. C. Pere de Gomar.

CARLES MOLERO I GRACIA, per un dret de connexió d'aigua per obres. C. Costa Dipòsits.

CARLES MOLERO I GRACIA, per un dret de connexió a la xarxa de clavegueram. C. Costa Dipòsits.

F. XAVIER TORRES I FARRENY, per ocupació de la via pública. C. Sió.

CASSA AIGÜES I DEPURACIÓ S.L., per obrir tres rases per arranjar una avaria. Av. Agustí Ros.

IMMA PLA I CUÑAT, per ocupació de la via pública. Pl. Hospital.

DOMINGO GÓMEZ I GIL, per un dret de connexió d'aigua potable. Av. Catalunya.

SERAPIA GUIXÉ I SAMPE, per un dret de connexió d'aigua potable. Pl. Om.

MARIA PILAR SANGRÀ I BALASTEGUI, per col·locar una vàlvula de retenció a la claveguera. C. Passeig Nou.

IMMA GUERRERO I TARRAZONA, per un dret de connexió d'aigua potable. Av. Catalunya.

MONTSERRAT FELIP I TREPAT, per canviar la porta de l'entrada. C. Carabassa.

ANTONIO FARRÉ I ARENY, per canviar l'esglaó de l'entrada. C. Ntra. Sra. dels Socors.

ANTONIO FARRÉ I ARENY, per arrebossar 5 m de la paret de la façana. C. Ntra. Sra. dels Socors.

SALVADOR GRANÉS I BENET, per enrajolar el terrat i canviar la uralita d'una cambra de la terrassa per dos bigues i encadellats. Ctra. Artesa.

FERNANDO SOLÉ I MONISTROL, per un dret de connexió d'aigua potable. Av . Catalunya.

JERONI ROS VILAMAJÓ, per un dret de connexió d'aigua potable. Av. Catalunya.

JOSEP ESTEVE i ROSET, per pròrroga de la llicència d'obres núm. 198/2000, per la construcció d'un edifici plurifamiliar, acabats interiors (2a fase). C. Àngel Guimerà.

ENDESA DISTRIBUCIÓN ELÉCTRICA, SL. per obrir una rasa per a la instal·lació d'una línia soterrada de BT (cable 24 A 1). C. dels Germans de les Escoles Cristianes.

ACOVERT, SL. per la pròrroga de la llicència d'obres núm. 368/2000, de la construcció d'una nau industrial sense ús específic. C. del Tossal xamfrà amb la Carretera de Tàrrega.

GRANJA CORMI, SL, per la pròrroga de la llicència d'obres núm. 395/1999, de la construcció d'una granja dedicada a l'explotació porcina d'engreix. Partida Reixachs.

ENDESA DISTRIBUCION ELÉCTRICA, SL., per obrir una rasa per a la instal·lació d'una línia soterrada de BT (cable 240 AL). C. de l'Aspi.

AGUSTÍ CORRALES i FONTOVA, per la construcció d'una piscina i fer una rasa interior per connectar a la xarxa de clavegueram. Ctra. de Cervera.

Tanmateix, s'acordà aprovar l'informe dels serveis tècnics municipals i requerir el Sr. CAMILO TORRES I PONTS, a l'acabament de les obres de l'immoble situat al C. Ntra. Sra. Socors.

NÍNXOLS CEMENTIRI

Es concedí, de conformitat amb l'establert en l'article 9è de l'Ordenança Fiscal núm. 12 i previ el pagament dels drets d'Ordenança corresponents, els canvis de nom dels drets funeraris següents:

– Del nínxol núm. 58 de la Galeria de Santa Cecília del Cementiri Municipal, per successió hereditària, del Sr. Miquel Bertran i Torné, anterior titular, a la Sra. Rosa Maria Bertran i Roig.

– Del nínxol núm. 124 de la Galeria de Ntra. Sra. del Socors del Cementiri Municipal, per successió hereditària, de la Sra. Josepa Villalta i Rosell, anterior titular, al Sr. Joan Arnau i Rosell.

– Del nínxol núm. 45 de la Galeria de Sant Ramon del Cementiri Municipal, per successió hereditària, dels Srs. Antoni i Josep Escolà i Oromí, anteriors titulars, al Sr. Jaume Escolà i Oromí.

– Del nínxol núm. 29 de la Galeria de Santa Teresa del Cementiri Municipal, per successió hereditària, del Sr. Josep Serra i Boneta, anterior titular, al Sr. Josep Serra i Padullés.

– Del nínxol núm. 39 de la Galeria del Sagrat Cor de Jesús del Cementiri Municipal, per successió hereditària, de la Sra. Rosa Piulats i Solé, anterior titular, al Sr. Isidre Jovell i Piulats.

– Del nínxol núm. 43 de la Galeria de Ntra. Sra. de Montserrat del Cementiri Municipal, per successió hereditària, de la Sra. Sofia Valls i Trepat i Joan Amigó i Valls, anteriors titulars, al Sr. Joan Amigó i Valls.

– Del nínxol núm. 62 de la Galeria de Santa Teresa del Cementiri Municipal, per successió hereditària, de la Sra. Sofia Valls i Trepat, anterior titular, al Sr. Joan Amigó i Valls.

– Del nínxol núm. 76 de la Galeria del Sagrat Cor de Jesús del Cementiri Municipal, per successió hereditària, del Sr. Antoni Escolà i Oromí, anterior titular, al Sr. Jaume Escolà i Oromí.

– Del nínxol núm. 29 de la Galeria de Ntra. Sra. del Dolors i del nínxol núm. 23 de la Galeria del Sagrat Cor de Jesús del Cementiri Municipal, per successió hereditària, de la Sra. Antoni Figuera i Vilanou, anterior titular, al Sr. Josep Ribó i Figuera.

Tanmateix, atesa la sol·licitud de la Sra. Rosita Piulats i Solé, en petició de venda dels drets funeraris d'un nínxol del Cementiri Municipal, s'acordà adquirir els drets funeraris del nínxol núm. 143 de la Galeria de Ntra. Sra. del Socors del Cementiri Municipal, el titular del qual era la Sra. Rosita Piulats i Solé, fent-li efectiu el pagament de la quantitat estipulada en l'Ordenança Fiscal núm. 12 del Servei de Cementiris.

TELÈFONS D'INTERÈS

Ajuntament d'Agramunt:

Oficines Municipals:
Centraleta 973 39 00 57:
- Serveis Socials
- Urbanisme
- Secretaria
- Tributs
- Padró d'Habitants

e-mail: ajuntament@agramunt.ddl.net

web: http://agramunt.ddl.net

Policia Local:	973 39 07 96 (horari oficina) 670 23 43 94 (retén: 24 hores)
Registre Civil:	973 39 17 00
Fira del Torró:	973 39 06 32
Residència d'Avis "Mas Vell":	973 39 16 92
Biblioteca Municipal "Guillem Viladot":	973 39 25 83
Llar d'Infants "Nins":	973 39 16 82
Patronat Municipal d'Esports:	973 39 22 72
Emissora de Ràdio Sió:	973 39 04 21
Escola de Música:	973 39 05 36
Escorxador:	973 39 01 79
Museu Etnològic:	973 39 06 32
Casal d'Avis:	973 39 11 12
Casal Agramuntí:	973 39 00 64
Jutjat de Pau:	973 39 24 65
CAP d'Agramunt:	973 39 06 35 973 39 20 20 (Urgències)
Correus:	973 39 00 81
Farmàcies:	Viladot: 973 39 00 87 Esteve: 973 39 04 28
Casa parroquial-Rectoria:	973 39 02 39
Institut Ribera del Sió:	973 39 08 03
Col·legi Públic Macià-Companys:	973 39 06 68
Col·legi Mare de Déu dels Socors:	973 39 00 83
Bombers:	085 i 973 39 10 80
Mossos d'Esquadra:	088

▶ almanac

NOVEMBRE: Mes de 30 dies, onzè del nostre calendari. Som en plena tardor, els dies s'escurcen i comença a refrescar el temps.
El dia 1 el sol surt a les 6h 22m, i es pon a les 16h 47m
El dia 30 el sol surt a les 6h 56m, i es pon a les 16h 23m
El dia 22 el sol entra a la constel·lació de SAGITARI.

Les fases de la lluna:

Lluna nova	el dia 4	a les 20h 34m
Quart creixent	el dia 11	a les 20h 52m
Lluna plena	el dia 20	a la 1h 34m
Quart minvant	el dia 27	a les 15h 46m

▶ DATES ASSENYALADES I COSTUMARI:

El novembre marca el trànsit de la tardor cap a l'hivern. Cap a mig mes la temperatura s'abonança una mica després de les primeres fredorades i es produeix l'anomenat estiuet de Sant Martí que s'escau cap a mitja tardor. A les comarques on es conrea l'olivera, cap a la darreria d'aquest mes, es comencen a collir les olives, feina llarga i laboriosa que també ha donat lloc a tradicions de les que se'n fa ressò el costumari popular:

Novembre acabat, hivern començat.
Els arbres de pinyol pel novembre s'enterren i pel maig surten al sol.

Dia 1: Festa de Tots Sants. La festa d'avui té dos aspectes: alegria i joia pel matí i greu i severa per la tarda. Es creu que la primera part del dia és la festa dels vius, i la segona està dedicada al difunts, ja que, segons la creença popular, el dia dels difunts que se celebra l'endemà de Tots Sants, en realitat comença el migdia d'avui i dura fins al migdia del dia següent.

En el calendari dels costums tradicionals dels nostres avis, quan encara no patien el fenomen del canvi climàtic, avui començava l'hivern. Avui es començaven a posar les robes gruixudes de l'estació, es posaven per primer cop l'abric, les quals es mantenien fins a Dijous Sant. Les cases també es vestien d'hivern. Es posaven els cortinatges, les astores, les catifes i s'encenia per primer cop el braser. El dia d'avui havia estat escollit per vestir els nois de llarg i estrenaven per primer cop els pantalons de vellut.

Per Tots Sants, desa el vano i treu els guants.
Per Tots Sants, els camps verds i els cims blancs.

Dia 30: Sant Andreu. *L'origen llegendari de Catalunya i el català.* Ara que ressorgeix amb força el nacionalisme castellà (espanyol) i cerquen els seus orígens en èpoques remotes de la història, seria bo fer memòria dels nostres orígens bíblics, encara molt anteriors. Segons la llegenda, el patriarca Noè tingué set fills i trenta-tres néts, que foren els qui volien enfilar-se fins al cel aixecant la torre de Babel. Déu, per castigar-los, els va enviar setanta-set llengües diferents que els caigueren al damunt com una pluja de gotes de foc, i al moment cada un va parlar de manera diferent dels altres i no es pogueren entendre ni d'una sola paraula. Avergonyits, es van escampar pel món, i un dels tals vingué a casa nostra, li va agradar el país i s'hi va establir. S'anomenava Segàs i era nét de Noè i va fundar el poble de Segàs, al Berguedà, que és el primer poble que es va fundar a Catalunya. Es va casar i també va tenir set fills. Els set renéts de Noè també es van casar, es van escampar i van augmentar considerablement les seves famílies, que van fundar els altres pobles de Catalunya. El poble de Segàs celebra aquesta tradició i la Festa Major el dia de Sant Andreu.

▶ EFEMÈRIDES DEL MES:

25 de novembre de 1905: *Un grup de tres-cents suboficials de l'exèrcit de la guarnició de Barcelona assalten les redaccions i els tallers tipogràfics de la revista satírica «Cu-cut!» i del diari «La Veu de Catalunya».* Aquestes publicacions eren els portaveus de la Lliga Regionalista, partit catalanista de dretes, fundat el 1901. L'assalt dels militars fou com a conseqüència d'un acudit antimilitarista publicat a la revista i també pel seu ideari catalanista. El govern no sols no va sancionar els militars assaltants, sinó que va elaborar l'anomenada *Llei de jurisdiccions*, que ampliava les competències de la justícia militar a les ofenses a la pàtria, a l'exèrcit o als seus símbols. Qualsevol d'aquests delictes podia ser jutjat per un tribunal militar. Com a resposta a aquesta actuació del govern de Madrid, la Lliga impulsà el moviment **Solidaritat Catalana** (1906), una àmplia coalició de partits catalans que anava des dels carlins fins als republicans, que sorgia com a defensa col·lectiva i unitària davant la publicació de la *Llei de jurisdiccions*. Aquests fets van fer decidir a Francesc Macià, coronel de l'exèrcit destinat a Lleida, a demanar la baixa i dedicar-se a la política. La Solidaritat aconseguí l'èxit electoral a les eleccions de 1907, guanyant 41 dels 44 escons en joc que hi havia a tot Catalunya.

R. Bernaus i Santacreu

▶ Demografia

(Mes de setembre de 2002)

NAIXEMENTS

Arnau Goset i Llenas	Dia 24 (agost)
Ilham Azzi	Dia 8
Jaume Castro i Martínez	Dia 9
Ester Sangrà i Plaza	Dia 10
Ian Pellicer i Serrano	Dia 17

MATRIMONIS

José Francisco Ginés Antequera, i Lídia Gelonch i Lara	dia 1
Òscar Ciuró i Rodríguez, i Marina Gelonch i Lara	dia 1
M. Òscar Gómez del Río, i Sònia Antequera i Hernàndez	dia 14
Francesc J. Castillo i Gómez, i Eva Valls i Tolosa	dia 21

DEFUNCIONS

Adela Pey Birbe	83 anys, dia 29 agost
Antònia Valls Trepat	89 anys, dia 1

▶ Temps

PLUJA CAIGUDA DURANT EL SETEMBRE

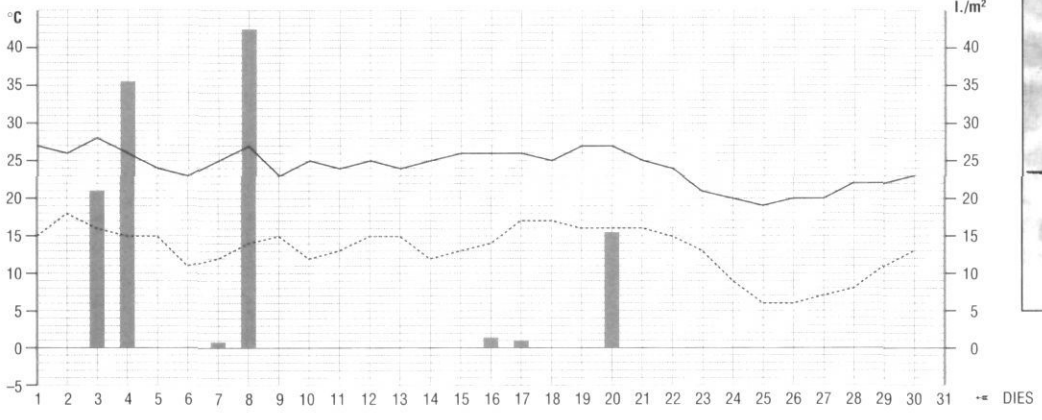
Dia 3	21'0 l./m²
Dia 4	35'5 l./m²
Dia 7	0'8 l./m²
Dia 8	42'5 l./m²
Dia 12	Inapreciable
Dia 16	1'4 l./m²
Dia 17	1'0 l./m²
Dia 20	15'5 l./m²
TOTAL	**117'7 l./m²**

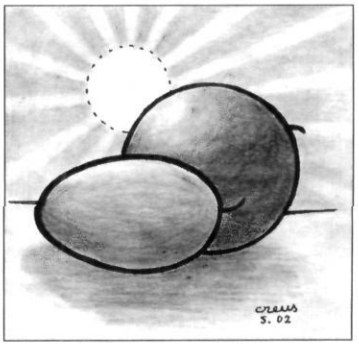
TEMPERATURES EXTREMES DEL SETEMBRE

Màxima del mes	28°, dia 3
Mínima del mes	6°, dies 25 i 26
Oscil·lació extrema mensual	22°
Mitja de les màximes	24'166°
Mitja de les mínimes	13'166°
Mitja de les mitjanes	18'666°

L'Observador: Deudat Pont

GRÀFICA DE LES TEMPERATURES MÀXIMES I MÍNIMES I DE LES PRECIPITACIONS CORRESPONENTS AL MES DE SETEMBRE





imatges d'ahir

Josep Bertran

La IMATGE d'aquest mes es complementa amb la del número anterior. Es tracta de la mateixa celebració de les cucanyes. En aquest cas correspon a la de les pomes dins d'un cubell d'aigua. Punxar-les és molt difícil, si no es té una bona tècnica. Pel que s'aprecia a la foto, el joc aixecava molta expectació.

la calaisera

Serafina Balasch

indrets i racons

Josep Bertran

L'octubre és una època de transició en què perdura un cert ambient estiuenc però en el que també s'albiren les foscors de l'hivern. Encara hi ha arbres fruiters, com els caquis o perers d'hivern; el panís ja és madur; han canviat les hortalisses dels horts; el canal ja és buit i les fulles dels arbres del Mercadal canvien de color i comencen a caure. *Dia a dia la llum és menys brillant i la boira comença a visitar-nos.*